

# Wg Wiadomości Goczałkowickie

ISSN 1428-2747

2/217 LUTY 2014

## FERIE ZIMOWE W GOCZAŁKOWICACH -STR. 11-12; 14



### WARTO PRZECZYTAĆ:

**GOSPODARKA ODPADAMI  
KOMUNALNYMI**

▲ str. 7; 19

**BABSKI COMBER 2014**

▲ str. 11

**SKŁADANIE ZEZNAŃ  
PODATKOWYCH**

▲ str. 17-18



Administracja  
Podatkowa

# Z PRAC WÓJTA GMINY GOCZAŁKOWICE-ZDRÓJ

## Szanowni Mieszkańcy,

pozwólcie, że przedstawię bieżące sprawy i zadania wykonane w naszej gminie na przestrzeni mijającego miesiąca:

-Odbyły się następujące przetargi w trybie ustawy Prawo Zamówień Publicznych:

a) dot. bieżących remontów dróg, mostów, chodników na terenie gminy w roku 2014. Na przetarg wpłynęły 4 oferty. Wybrano firmę Zakład Remontowo-Budowlany Tadeusz Pustelnik z Rudolotowic,

b) dot. bieżącej eksploatacji gminnej sieci wodociągowej. Wpłynęła 1 oferta, która spełniała wszystkie wymagania określone w Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia i będzie realizowała to zadanie tj. firma INSTAL-BRATEK Katarzyna i Jerzy Bratek z siedzibą w Piasku,

c) dot. bieżącej eksploatacji gminnej sieci kanalizacyjnej, sanitarnej i deszczowej. Na ten przetarg wpłynęły 2 oferty. Wybrano ofertę firmy Zakład Ogólnobudowlany i Czystościowy Marcin Chudek z Goczałkowic-Zdroju,

d) dot. badań jakości powietrza atmosferycznego dla potrzeb oceny właściwości leczniczych klimatu Uzdrowiska Goczałkowice-Zdrój. Wpłynęła 1 oferta, która spełniała wszystkie wymagania Zamawiającego jest to oferta firmy Instytut Meteorologii i Gospodarki Wodnej Państwowy Instytut Badawczy Oddział w Krakowie za cenę ofertową brutto 153 750 zł. Na zadanie Gmina otrzymała dotację z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach w wysokości 1287 tys. zł i będzie ono realizowane do 2.06.2015r. Informuję Państwa, że w dniu 14 lutego w siedzibie WFOŚiGW w Katowicach została podpisana umowa dotacji,

e) dot. całorocznego utrzymania terenów zielonych na terenie gminy na rok 2014. W ramach przedmiotu zamówienia określono 2 zadania i dopuszczono możliwość składania ofert częściowych: jedno dotyczy utrzymania parku zdro-

jowego i skwerów, a drugie wykaszania pobo-  
czy dróg oraz wycinki drzew i krzewów. Łącznie na przetarg wpłynęło 13 ofert: 4 na prace w parku a 9 na w/w wycinki. Aktualnie komisja przetargowa bada złożone oferty pod kątem zgodności z warunkami przetargu.

- W dniu 28 stycznia odbyło się Walne Zgromadzenie Spółki Wodnej, na którym przedstawiono sprawozdanie Zarządu Spółki z działalności za 2013 rok oraz przedstawiono plan pracy na rok 2014. Składki członkowskie pozostawiono na poziomie 2013r tj. 16 zł za nieruchomości do 1 ha i 12 zł za każdy rozpoczęty hektar.

- W ramach współpracy z Urzędem Skarbowym w Pszczynie w dniach 12 marca i 9 kwietnia w godzinach od 7.30 do 14.30 w Urzędzie Gminy (sala 101) czynny będzie punkt przyjmowania zeznań podatkowych PIT.

- W dniu 14 lutego w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Śląskiego podpisano umowę na dofinansowanie operacji pt. "Rewitalizacja parku zdrojowego w Gminie Uzdrowskiej Goczałkowice-Zdrój etap II". Zakres obejmuje dokończenie alejek spacerowych i oświetlenia, wykonanie 3 kładek przez „Kanał” ułatwiających komunikację. Całkowita wartość projektu wynosi 715 644 zł, a dofinansowanie 288 854 zł. Zakończenie zaplanowano na koniec 2014r. Podpisanie umowy umożliwi rozpoczęcie procedury przetargowej.

- Zapisy dzieci do gminnych przedszkoli na rok 2014/15 będą prowadzone w dniach od 3-31 marca. W tym roku rekrutacja odbywa się na trochę zmienionych zasadach. Po konsultacjach z dyrektorami przedszkoli przygotowujemy jest zarządzenie Wójta w sprawie przyjmowania kandydatów do przedszkoli oraz terminów postępowania rekrutacyjnego do Publicznych Przedszkoli nr 1 i 2 w Goczałkowicach-Zdroju na rok szkolny 2014/2015.

- Ogłosiłam nabór kandydatów na członka komisji konkursowych, którzy oceniają i opiniują

oferty złożone w otwartych konkursach ofert na realizację zadań publicznych. Termin zgłaszania kandydatów upływa 28 lutego 2014r

- 14 lutego mieszkańcy zagrożeni szkodami górnictwami związanymi z eksploatacją węgla kamiennego mogli skorzystać z utworzonego punktu informacyjno-konsultacyjnego, który działa w ramach współpracy z Krajowym Stowarzyszeniem Poszkodowanych Działalnością Geologiczno-Górnictwem z siedzibą w Jastrzębiu.

- uczestniczyłam w konwencie Starosty, Burmistrza i Wójtów Powiatu Pszczyńskiego. Podczas posiedzenia omawiano m.in. temat opracowywanego Planu Transportowego dla Powiatu Pszczyńskiego; zarządzania kryzysowego- opracowywanego systemu wczesnego ostrzegania w przypadku wystąpienia zdarzeń kryzysowych, zakupu samochodów dla policji i straży powiatowej, punktu uzależnień, który od stycznia funkcjonuje w Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie.

- Sanepid w Tychach przedstawił ocenę jakości wody wodociągowej przeznaczonej do spożycia dla Gminy Goczałkowice-Zdrój za rok 2013. Z informacji tej wynika, że analiza jakości badanych próbek wody nie budziła zastrzeżeń a sporadycznie stwierdzone przekroczenia związane były z wtórnym zanieczyszczeniem wody w wyniku awarii na sieci wodociągowej oraz malejącym zużyciem wody.

- w dniu 20 lutego z Ministerstwa Administracji i Cyfryzacji otrzymaliśmy prośbę na usuwanie skutków klęsk żywiołowych. W ramach podziału środków finansowych, przewiduje się dofinansowanie w roku 2014 zadania pn. Przebudowa ul. Granicznej w Goczałkowicach-Zdroju. Wysokość dotacji wynosić będzie 390 000 zł lecz nie więcej niż 80% wartości zadania po udzieleniu zamówienia publicznego.

**Wójt Gminy Goczałkowice-Zdrój  
Gabriela Placha**

## SPRAWOZDANIE Z XXXVII SESJI SESJI RADY GMINY

W wtorek 18.02.2014, na sali Urzędu Gminy odbyło się XXXVII posiedzenie Rady Gminy, które poprowadził Przewodniczący Rady – Adam Maćkowski. Wraz z stwierdzeniem prawomocności obrad przyjęto protokoły z dwóch poprzednich sesji.

Przewodniczący Rady zgłosił dwie pisemne interpelacje, dot. organizowanych w gminie przetargów oraz powołania zespołu porozumiewawczego.

W punkcie 5 porządku posiedzenia przystąpiono do podjęcia uchwał w sprawach:

- ramowego planu pracy Komisji Rewizyjnej Rady Gminy Goczałkowice-Zdrój na rok 2014",  
- rozpatrzenia skargi na działalność Wójta,

- podwyższenia kryterium dochodowego uprawniającego do przyznania nieodpłatnie pomocy w zakresie dożywiania w formie posiłku albo świadczenia pieniężnego na zakup posiłku lub żywności dla osób objętych wieloletnim programem wspierania finansowego gmin w zakresie dożywiania „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” na lata 2014-2020,

- określenia zasad zwrotu wydatków w zakresie dożywiania w formie posiłku albo świadczenia rzeczowego w postaci produktów żywnościowych dla osób objętych wieloletnim programem wspierania finansowego gmin w zakresie dożywiania „Pomoc państwa w zakresie dożywiania” na lata 2014-2020,

- udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Pszczyńskiemu,

- zmiany treści uchwały nr XXXIII/216/2013 z dnia 29 października Rady Gminy Goczałkowice-Zdrój w sprawie ustalenia stawek opłaty uzdrowskiej w Gminie Goczałkowice-Zdrój na rok 2014, terminu płatności, sposobu poboru, określenia inkasentów oraz określenia wysokości wynagrodzenia za inkaso

- zmiany Uchwały XXIV/153/2012 Rady Gminy Goczałkowice-Zdrój z dnia 23 października 2012r. w sprawie podziału Gminy Goczałkowice-Zdrój na okręgi wyborcze oraz ustalenia

# SPRAWOZDANIE Z XXXVII SESJI - CIĄG DALSZY...

ich granic, numerów i liczby radnych wybieranych w każdym okręgu

– zmiany Uchwały nr XXVII/179/2013 Rady Gminy Goczałkowice-Zdrój z dnia 15 stycznia 2013r. w sprawie podziału Gminy Goczałkowice-Zdrój na obwody do głosowania oraz ustalenie ich granic, numerów i siedzib obwodowych komisji wyborczych

– planu dofinansowania form doskonalenia zawodowego nauczycieli na rok 2014 (w tym momencie, radny Zbigniew Jacek poprosił, aby uczcić minutą ciszy ofiary rewolucji na Ukrainie),

– ustalenia maksymalnej kwoty dofinansowania opłat za kształcenie pobierane przez szkoły wyższe i zakłady kształcenia nauczycieli w 2014r. oraz specjalności i form kształcenia, na które dofinansowanie jest przyznawane,

– uchwalenia Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy (Nawiązując do projektu uchwały, radny Krzysztof Kleczka zapytał, skąd wzięła się kwota dot. rewitalizacji parku- etap I skoro zadanie to zostało zakończone, zawarta w drugim załączniku. Skarbnik Gminy wyjaśniła, że zapis pojawił ze względu na to, że w styczniu 2014 rozliczono projekt Rewitalizacji Parku Zdrojowego. Uzupełniając, Prawnik wskazał, że pod koniec wykonywania inwestycji okazało się, że wykonawca nie rozlicza się ze zgłoszonymi Gminie podwykonawcami, za rozliczenie z którymi wraz z wykonawcą odpowiada Gmina. Istniało zatem ryzyko, iż w przypadku gdyby taki podwykonawca zgłosił się do Gminy o zapłatę swojej należności, to Urząd musiałby zapłacić to wynagrodzenie niezależnie od tego

ze rozliczył się już z wykonawcą (czyli Gmina zapłaciłaby drugi raz za to samo). W związku z tym zawarto stosowne porozumienia z wykonawcą i zgłoszonymi podwykonawcami, dodatkowo wstrzymując finansowanie wykonawcy dopóki ten nie rozliczy się ze zgłoszonymi Gminie podwykonawcami. Dlatego ostatnia transza środków należnych wykonawcy zamiast w listopadzie 2013 r. trafiła do niego dopiero w styczniu 2014 r.),

– zmiany uchwały nr XXXVI/230/2013 z dnia 30 grudnia 2013 r. w sprawie budżetu gminy Goczałkowice-Zdrój na 2014 r. (Przy okazji omawiania uchwały, radny Krzysztof Kleczka zadał pytanie o wydatki ujęte w projekcie zmiany budżetu a związane z usuwaniem szkód górniczych. Prawnik poinformował, że wynegocjowano projekt porozumienia pomiędzy PG Silesia, a AZK. Porozumienie zawierane jest w celu przyspieszenia procedury naprawy szkód wywołanych działalnością górnictwem, AZK będzie usuwać powstałą usterkę niezwłocznie na własny koszt, a PG Silesia ma obowiązek zwrócić AZK poniesione wydatki.

W dalszej kolejności, radny Krzysztof Kleczka poruszył kwestię projektu odwodnienia ul. Zimowej. Wójt Gminy wyjaśniła, że w 2013 roku została wykonana koncepcja odwodnienia ul. Zimowej w ramach, której proponuje się zaprojektowanie dwóch zbiorników przeciwpowodziowych.

Przewodniczący Rady Gminy zapytał także o środki w budżecie, które Gmina otrzy-

mała z eksploatacji górniczej. Jego zdaniem powinny one zostać przeznaczone na pomoc dla poszkodowanych mieszkańców, a nie na projekt remontu starego dworca.

W odniesieniu, Skarbnik Gminy – Barbara Kwiaton poinformowała, że w dniu 31 stycznia 2014r. kopalnia wpłaciła opłatę eksploatacyjną za wydobycie węgla na terenie Gminy w wysokości wyższej o 130.000 zł od kwoty zaplanowanej w budżecie na 2014r.

W związku z faktem, że przedsiębiorca ma obowiązujący, zatwierdzony przez Okręgowy Urząd Górniczy od 01 stycznia 2014r. plan ruchu i wydobycie w 2014r. odbywa się, nie ma podstaw aby sądzić, że w lipcu nie wpłynęła podawana przez kopalnię opłata eksploatacyjna za wydobycie w pierwszym półroczu 2014r.

Wprowadzona do budżetu kwota wynika z tych dwóch transz opłaty.

Generalna zasada gospodarowania wynikająca z ustawy o finansach publicznych polega na tym, że środki publiczne pochodzące z poszczególnych tytułów nie mogą być przeznaczane na finansowanie imiennie wymienionych wydatków, chyba że odrębne ustawy stanowią inaczej.

Środki przeznaczone w Uchwale Rady Gminy na rewitalizację dworca kolejowego umożliwiają Gminie ubieganie się o środki zewnętrzne i złożenie wniosku o dotację z Unii Europejskiej w ogłoszonym przez Urząd Marszałkowski konkursie na rozwój infrastruktury okołoturystycznej.

– wyrażenie zgody na wydzierżawienie „Stawu Maciej Mały” wraz z nabrzeżem położonego w Goczałkowicach- Zdroju na okres 10 lat (Wójt Gminy wytłumaczyła, że dzierżawa tej nieruchomości nastąpi w drodze przetargu. Na ten moment pojawiło się dwóch zainteresowanych inwestorów.),

– projekt uchwały w sprawie zmiany Programu współpracy Gminy Goczałkowice-Zdrój z organizacjami pozarządowymi i podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego, na rok 2014,

– przyjęcia gminnego programu profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych na rok 2014,

– zatwierdzenia taryf dla zbiorowego zaopatrzenia w wodę na terenie gminy Goczałkowice-Zdrój dla GPW Dystrybucja Sp. z o.o. z siedzibą w Katowicach obowiązującą od dnia 01.04.2014r. do dnia 31.03.2014 r.,

Przechodząc do kolejnego punktu porządku obrad Wójt Gminy Goczałkowice-Zdrój – Gabriela Płacha przedstawiła sprawozdanie ze swej pracy za okres międzysesyjny (patrz, str.2).

Ponadto powiedziała, że domaga się zwołania sesji uchwalającej studium, ponieważ mieszkańcy na to czekają, wyjaśniła również, że dane osobowe osób składających uwagi do projektu studium nie będą podane do publicznej wiadomości, natomiast mieszkańcy ci będą zaproszeni na sesję podczas której nastąpi rozpatrywanie ich uwag.

W ramach „wolnych głosów i wniosków”

Przewodniczący Rady Gminy rozdał radnym sprawozdanie z pracy rady gminy za 2013 rok, oraz plan pracy na rok 2014. Powiedział, że w Wiadomościach Goczałkowickich na str. 2 jest informacja Wójta Gminy, że do dnia dzisiejszego nie jest znany termin sesji poświęconej studium, a na str. 4 opublikowano plan pracy rady gminy. Dodatkowo, wyraził opinię, o konieczności poszerzenia punktu konsultacyjnego na rzecz osób poszkodowanych przez eksploatację węgla, o usługi rzeczoznawcy.

Wójt Gminy, objaśniła, że punkt konsultacyjny to trudne do realizacji zadanie (obowiązuje ściśle katalog zadań własnych gminy w oparciu o które możliwe jest funkcjonowanie punktu i porad jakie mogą być udzielane w takim punkcie). Prawnik poinformował, że chęci pomocy poszkodowanym są bardzo duże, ale punkt nie może przekraczać poziomu działalności edukacyjnej gminy, albowiem wszelkie działania Gminy muszą mieć oparcie w przepisach.

W odpowiedzi, Przewodniczący zapytał się, czy nie można tego tematu umieścić w organizacjach pozarządowych. Prawnik wyjaśnił, że prowadzenie działalności i wydatkowanie środków publicznych przez Gminę bez podstawy prawnej (ustawowego upoważnienia) doprowadzi do naruszenia dyscypliny wydatków publicznych. Dodał, że w ustawie o działalności pożytku publicznego i wolontariacie trudno znaleźć zagadnienia, które by dopuszczały możliwość prowadzenia indywidualnego doradztwa na rzecz osób dotkniętych szkodami górniczymi.

Włączając się do dyskusji Sekretarz Gminy stwierdziła, że temat pomocy mieszkańcom był analizowany wiele razy i jest bardzo ciężko znaleźć odpowiednią metodę udzielania pomocy ze względu na dużą odpowiedzialność i problemy z interpretacją przepisów prawnych.

Radny Grzegorz Maćkowski kolejny raz poprosił o zainteresowanie się składowskim rzeczą na jednej z posesji przy ul. Darwina, podobno można spotkać tam szczury. Wójt Gminy powiedziała, że raz już na koszt gminy sprzątno tę posesję. Stwierdziła, że jest to teren prywatny i nie można mówić właścicielowi co mogą, a czego nie mogą na nim mieć. Pomimo to, ponownie zajmie się tym tematem.

Zabierając głos, radna Aleksandra Marzec zadała pytanie, czy sprawozdanie z pracy rady gminy będzie publikowane, ponieważ nie zgadza się z jego wszystkimi zapisami, m.in. dot. „spraw kontrowersyjnych”.

Na zakończenie sesji, Wiceprzewodnicząca Rady Gminy przekazała radnym problemy i pytania mieszkańców:

– w jaki sposób będą wydawane pieniądze poszkodowanym za wydobycie węgla,

– kiedy nastąpi remont ul. Brzozowej,

– czy gmina przejmie prywatną część ul. Źródlanej,

– czy lasek brzezina zostanie przejęty przez gminę.

**Opracowanie na podstawie protokołu Biura Rady:  
Ewelina Sowa**

## ZARZĄDZENIE NR 0050/27/2014

### Wójta Gminy Goczałkowice-Zdrój

### z dnia 19 lutego 2014r.



**w sprawie:** przeznaczenia do wydzierżawienia w drodze przetargu nieograniczonego, na okres 10 lat, części nieruchomości oraz ogłoszenia wykazu nieruchomości przeznaczonej do wydzierżawienia, położonej w Goczałkowicach-Zdroju przy ul. Uzdrawiskowej.

Na podstawie art. 30 ust.1 i ust.2 pkt 3 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2013r. nr 594, ze zm.), art.13 ust.1, art.35 ust.1 i 2, art.37 ust.4, ustawy z dnia 21 sierpnia 1997r. o gospodarce nieruchomościami (j.t. Dz.U. z 2010r. nr 102, poz.651, ze zm.) oraz Uchwały Rady Gminy Goczałkowice-Zdrój Nr XXXVII/243/2014 z dnia 18 lutego 2014r. wyrażenia zgody na wydzierżawienie „Stawu

Maciek Mały” wraz z nabrzeżem położonego w Goczałkowicach-Zdroju, na okres 10 lat.

**zarządzam:**

§ 1

1. Przeznaczyć do wydzierżawienia część nieruchomości, niezabudowanej położonej w Goczałkowicach-Zdroju przy ul. Uzdrawiskowej, w drodze przetargu nieograniczonego, na okres 10 lat, bliżej opisaną w wykazie stanowiącym załącznik nr 1, niniejszego zarządzenia.

2. Wydzierżawioną część nieruchomości zaznaczono kolorem czerwonym na mapie będącej załącznikiem nr 2 do niniejszego zarządzenia.

§ 2

Wykaz nieruchomości przeznaczonej do wydzierżawienia podać do publicznej wiadomości poprzez:

1) Wywieszenie na tablicy ogłoszeń w Urzędzie Gminy w Goczałkowicach-Zdroju, ul. Szkolna 13 na okres 21 dni.

2) Opublikowanie informacji o jego wywieszeniu:

– w czasopiśmie „Dziennik Zachodni”,

– na tablicach ogłoszeń znajdujących się na terenie gminy Goczałkowice-Zdrój,

– w Biuletynie Informacji Publicznej Urzędu Gminy w Goczałkowicach-Zdroju

na stronie internetowej [www.bip.goczalkowiczdroj.pl](http://www.bip.goczalkowiczdroj.pl).

§ 3

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podjęcia.

# SPRAWOZDANIE Z PRACY RADY GMINY GOCZAŁKOWICE- ZDRÓJ ZA 2013 ROK

**W** 2013 roku odbyło się 10 sesji Rady Gminy Goczałkowice-Zdrój w tym jedna nadzwyczajna która odbyła się w dniu 4 lipca 2013r w związku z powodzią na terenie Naszej Gminy.

Podczas posiedzeń Rady Gminy zostało podjętych 61 uchwał w tym uchwalono poprawiony i ujednolicony Statut Gminy.

Dwa projekty uchwał zostały odrzucone przez Radę Gminy:

- uchwałę dotyczącą wyrażenia zgody na sprzedaż działki przy ulicy Polnej,
- uchwałę dotyczącą podniesienia cen za wodę i ścieki dla mieszkańców Goczałkowic-Zdroju na rok 2014/2015.

Ponadto został przyjęty wniosek radnej Małgorzaty Paszek dotyczący rozpoczęcia prac projektowych zmierzających do połączenia ulicy Robotniczej z rondem przy Drodze Krajowej nr 1.

W dniu 30 grudnia 2013 roku został uchwalony budżet Gminy na rok 2014.

Frekwencja na posiedzeniach Rady Gminy wyniosła w skali całego roku 93,3 procent. Wszystkie nieobecności radnych na sesjach były usprawiedliwione.

W trakcie sesji w 2013 roku radni złożyli 6 interpelacji:

- radny Krzysztof Kleczka 1 interpelacja,
- radny Łukasz Hanke 2 interpelacje,
- radny Adam Maćkowski 3 interpelacje,

W trakcie posiedzeń i prac Rady Gminy najczęściej dyskusji wzbudziły następujące tematy:

- rozpoczęcie wydobycia węgla kamiennego przez PG SILESIA pod Naszą Gminą,
- zabezpieczenie przeciwpowodziowe Gminy w związku z powodzią która nawiedziła Goczałkowice-Zdrój na przełomie czerwca i lipca 2013r,
- budowa szklan drogowych przy ulicy Świętej Anny,
- podwyżka pensji wójta Gminy,
- gospodarka odpadami na terenie Gminy – punkty zbiórki odpadów zielonych,
- przeznaczenie do sprzedaży nieruchomości przy ulicy Spokojnej w Goczałkowicach,
- remont głównej przepompowni ścieków przy ulicy Uzdrawiskowej,
- projekt studium zagospodarowania przestrzennego Gminy,
- projekt znaczącego podniesienia opłat za odprowadzanie ścieków dla mieszkań-

ców Gminy Goczałkowice-Zdrój

– nie wykazanie przez wójta w projekcie budżetu Gminy na rok 2014 w dziale dochody faktycznych kwot jakie Gmina otrzyma z tytułu wydobycia węgla pod Naszą miejscowością.

Radni czynnie uczestniczyli również w spotkaniach dotyczących:

- statutu Gminy,
- organizacji dożynek Gminnych
- gospodarki odpadami na terenie Gminy,
- wydobycia węgla przez PG SILESIA,
- sytuacji Uzdrawiska,
- przejęcia zabytkowego budynku Dworca PKP,
- nowego studium zagospodarowania przestrzennego Gminy Goczałkowice-Zdrój.

Serdecznie dziękuję wszystkim Radnym Rady Gminy Goczałkowice-Zdrój za duże zaangażowania i poświęcony czas w pracy na rzecz Gminy.

Szczególne podziękowania kieruję do mieszkańców Goczałkowic-Zdroju za czynne uczestniczenia w posiedzeniach Rady Gminy.

**Adam Maćkowski** ▲

# SPÓŁKA WODNA GOCZAŁKOWICE-ZDRÓJ



W dniu 28 stycznia 2014 r. odbyło się spotkanie członków Spółki Wodnej w Goczałkowicach-Zdroju. Zgodnie z ustawą „Prawo Wodne” do zadań spółki należy utrzymanie i konserwacja urządzeń melioracyjnych tj. rowów melioracyjnych i odwadniających, drenażu gruntów i użytków rolnych, wylotów drenarskich.

Realizuje ona swoje zadania z pieniędzy pochodzących z wpłat dokonanych w danym roku przez jej członków oraz dotacji z Urzędu Gminy Goczałkowice-Zdrój i Urzędu Wojewódzkiego udzielanych zgodnie z przepisami ustawy o finansach publicznych.

Spółka Wodna zgromadziła w roku 2014 środki w łącznej wysokości 57 945,42 zł:

- bilans otwarcia na dzień 01.01.2013 r. – 1 623,60 zł
- składki członkowskie – 18 708,47 zł
- odsetki bankowe – 213,35 zł
- dotacja budżetowa (UW Kato-wice) – 7 400,00 zł
- dotacja Urzędu Gminy Goczałkowice Zdrój – 30 000,00 zł

Za zgromadzone środki zostały wykonane następujące prace:

1. konserwacja bieżąca Kanału Rybackiego” KANAR” na odcinku od Dworca Kolejowego Goczałkowice Zdrój w kierunku Rybaczówki na długości 600 mb (wiosna),
2. konserwacja gruntowna rowów melioracyjnych nr R-D (Spólnik), R-D-1 i R-D-2 na długości 276 mb,
3. konserwacja bieżąca rowu melioracyjnego R-A od ulicy Brzozowej w kierunku ulicy Dębowej na długości 390 mb,
4. naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie ulicy Polnej,
5. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie Kanaru,
6. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie Zapory,
7. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie ulicy Azaliowej – I część,
8. konserwacja bieżąca (usu-

wanie zatorów, namulisk, wiatrolomów) Kanału Rybackiego” KANAR” na odcinku od ulicy Uzdrowskiej w kierunku Zapory na długości 500 mb (lato-jesień),

9. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie ulicy Bór,
10. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie ulicy Azaliowej – II część,
11. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki na gruncie w rejonie lasu Remiza,
12. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie ulicy Polnej,
13. konserwacja bieżąca, koszenie rowów melioracyjnych w rejonie ulic: Dębowa-Brzozowa, Potok Goczałkowicki-DK-1 – Lasek Brzezina-Źródłana na długości 1320 mb,
14. kompleksowa naprawa uszkodzonej drenarki w rejonie ulicy Berberskiej (boczna ul. Grzeblowiec).

Wartość wszystkich robót wyniosła: 57 010,01 zł brutto.

W ramach robót publicznych bezrobotni z terenu naszej Gminy, zatrudnieni przez Urząd Gminy Goczałkowice-Zdrój, wykonali konserwację gruntowną następujących rowów:

1. Rów R-2 od Potoku Goczałko-

wickiego przez Lasek Brzezina do ulicy Brzozowej na długości 380 mb,

2. Rów R-A od ulicy Dębowej w kierunku ulicy Brzozowej na długości 710 mb,
3. Rów w rejonie ulicy Źródlanej na długości 260 mb,
4. Rów w rejonie ulicy Spokojnej w kierunku do granicy z Pszczyną na długości 380 mb.

Ogółem wykonali konserwację gruntowną 1730 mb rowów.

Na zebraniu ustalono, by składka na rok 2014 wynosiła: 16 zł od nieruchomości do 1 ha i 12 zł za każdy następny rozpoczęty hektar. Jak co roku wraz z decyzjami podatkowymi, każdy członek spółki otrzyma przekaz płatniczy i jest zobowiązany do jego uregulowania.

Utrzymanie urządzeń melioracyjnych w należytym stanie leży w naszym wspólnym interesie, niezależnie od tego czy mieszkamy wyżej czy niżej, bliżej czy dalej od odbiornika.

Spółka Wodna w Goczałkowicach-Zdroju dziękuje mieszkańcom za zaangażowanie i wszelką pomoc, bo przecież wszyscy jesteśmy współodpowiedzialni za stan urządzeń melioracyjnych.

Opracowała  
Krystyna Gimel

## DOTACJA NA PRZEBUDOWĘ ULICY GRANICZNEJ



W dniu 20 lutego z Ministerstwa Administracji i Cyfryzacji otrzymaliśmy promesę na usuwanie skutków klęsk żywiołowych.

W ramach podziału środków finansowych, przewiduje się dofinansowanie w roku 2014 zadania pn. Przebudowa ul. Granicznej w Goczałkowicach-Zdroju.

Wysokość dotacji wynosić będzie 390 000 zł lecz nie więcej niż 80% wartości zadania po udzieleniu zamówienia publicznego.

Urząd Gminy  
Goczałkowice-Zdrój



# PODPISANO UMOWĘ DOTACJI

W piątek 14 lutego 2014r. po pozytywnej ocenie formalnej i merytorycznej w Urzędzie Marszałkowskim Województwa Śląskiego podpisano umowę na dofinansowanie zadania inwestycyjnego pt. „Poprawa atrakcyjności turystycznej poprzez rewitalizację parku zdrojowego-II etap”.

Operacja będzie sfinansowana przy udziale środków z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich Oś 4 Leader działanie Odnowa Wsi pozyskanych w wyniku konkursu ogłoszonego przez stowarzyszenie Lokalna Grupa Działania „Ziemia



Pszczyńska”. Dotacja z Unii Europejskiej wyniesie 288.854 zł, zaś całkowity koszt zadania opiewa na kwotę 715.000 zł. Zadanie będzie zakończone w 2014r. Zakres rzeczowy obejmuje:

- dokończenie budowy ścieżek edukacyjno-przyrodniczo-wypoczynkowych poprawiających układ komunikacyjny w parku oraz w rejonie stawu „Maciek Mały”
- uzupełnienie oświetlenia w/w alejek spacerowych,
- wykonanie kładek przez „Kanar” ułatwiających komunikację.

Urząd Gminy  
Goczałkowice-Zdrój

# ROZSTRZYGNIĘTO PRZETARG NA BIEŻĄCE UTRZYMANIE SIECI KANALIZACYJNEJ

W dniu 17 stycznia 2014r. rozstrzygnięto przetarg nieograniczony na bieżącą eksploatację gminnej sieci kanalizacji sanitarnej i deszczowej w Goczałkowicach-Zdroju, w 2014r. Przetarg został przygotowany, przeprowadzony i rozstrzygnięty przez Administrację Zasobów Komunalnych.

W przetargu uczestniczyło

2 oferentów. Najkorzystniejszą ofertę przedstawiła firma Zakład Ogólnobudowlany i Czyszczeniowy Marcin Chudek. Przedmiotem zamówienia jest całodobowa obsługa sieci kanalizacji sanitarnej i deszczowej tj.

1. świadczenie usługi pogotowia kanalizacyjnego,
2. usuwanie awarii sieci kanalizacji,

3. usuwanie awarii i czyszczenie przepompowni ścieków,
4. naprawa i wymiana urządzeń i armatury zabudowanej na sieci kanalizacji i przepompowniach,
5. badanie jakości ścieków w miejscach i terminach wskazanych przez Zamawiającego,
6. dokonywanie odcieć odbioru ścieków dostawcom,
7. likwidacja nielegalnych i nieczynnych przyłączy.

Zamówienie obejmuje także usuwanie awarii, które mogą być następstwem szkód spowodowanych eksploatacją górniczą i ruchem zakładu górniczego.

Zgłoszenia o wystąpieniu awarii sieci kanalizacyjnej przyjmowane są całodobowo we wszystkie dni tygodnia pod numerem telefonu 603 779 645

Maria Ożarowska

# BADANIA POWIETRZA W GOCZAŁKOWICACH-ZDROJU

Rozstrzygnięto przetarg na realizację zadania pn. Badania jakości powietrza atmosferycznego dla potrzeb oceny właściwości leczniczych klimatu uzdrowiska Goczałkowice – Zdrój”.

Wykonawcą zadania jest Instytut Meteorologii i Gospodarki Wodnej Państwowy Instytut Badawczy Oddział w Krakowie. Zadanie obejmuje:

1. przeprowadzenie badań jakości powietrza atmosferycznego na terenie uzdrowiska Goczałkowice-Zdrój w okresie 15 miesięcy
2. opracowanie wyników badań, w tym ocena jakości powietrza

w zakresie pyłu PM10 na tle warunków meteorologicznych i klimatu, identyfikacja źródeł zanieczyszczeń, opracowanie propozycji działań naprawczych.

Wymienione zadanie stanowi kontynuację programu badawczego realizowanego przez Biuro Studiów i Pomiarów Proekologicznych EKOMETRIA Sp. z o.o., na zlecenie Urzędu Marszałkowskiego. Wartość zamówienia – 153 750,00 zł. Na realizację zadania Gmina pozyskała dotację z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach w kwocie 128 tys.

Maria Ożarowska



# SYSTEM GOSPODAROWANIA ODPADAMI KOMUNALNYMI W GMINIE PO PÓŁ ROKU

## Gospodarka odpadami komunalnymi



Od 1 lipca 2013 roku gmina stała się właścicielem odpadów komunalnych pochodzących z nieruchomości zamieszkałych i zapewnia ich odbiór. W zamian pobierana jest opłata śmieciowa określona na podstawie złożonych przez właścicieli i zarządców nieruchomości deklaracji.

Zasadniczo, nie było większych trudności, co do nowych zasad funkcjonowania systemu, gdyż mieszkańcy posiadali już

spore doświadczenie w zakresie segregacji odpadów „u źródła” czyli w obrębie własnego gospodarstwa domowego. Jedynym dodatkowym obostrzeniem dla mieszkańców, w zakresie gospodarowania odpadami komunalnymi zmieszczanymi, był przyjęty limit odbioru tychże odpadów – 50 litrów na osobę na miesiąc.

Do końca 31 grudnia 2013 roku złożono 1783 deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, w któ-

rych ujęto blisko 6050 mieszkańców.

W tym też okresie mieszkańcy Goczałkowic-Zdroju oddali 432 tony odpadów komunalnych zmieszczanych oraz 142 tony odpadów zebranych w sposób selektywny.

Ideą nowego systemu gospodarki odpadami komunalnymi była również organizacja punktów selektywnego zbierania odpadów komunalnych (tzw. PSZOK) na terenie gminy.

Zgodnie z powyższym obowiązkiem na terenie Gminy Goczałkowice-Zdrój funkcjonuje mobilny Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych zlokalizowany przy ul. Głównej. W Punkcie tym zebrano ponad 3 tony odpadów typu przeterminowane leki, zużyte baterie, tonery, odpady niebezpieczne, w tym chemikalia, zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny.

Dodatkowo gmina utworzyła punkt zbiórki odpadów zielonych i biodegradowalnych organizowany przy ul. Powstańców

Śląskich 3, ciesząc się dużym zainteresowaniem mieszkańców. W punkcie tym zebrano ponad 55 ton odpadów biodegradowalnych.

W ramach funkcjonowania nowego systemu, przeprowadzono także w miesiącu wrześniu 2013 roku zbiórkę odpadów spod posesji, podczas której odebrano od mieszkańców 25 ton odpadów wielkogabarytowych, 410 kg elektrośmieci oraz 100 kg zużytych opon.

W 2014 roku, zgodnie z postulatami mieszkańców, usprawniono system odbioru odpadów w ramach tzw. PSZOK-u, zmieniając godziny otwarcia Punktu na bardziej odpowiednie dla mieszkańców oraz wprowadzono dodatkowe miejsca zbiórki odpadów zielonych i biodegradowalnych w okresie jesiennym – szczególnie dostępne na ulotkach informacyjnych oraz na stronie internetowej [www.odpady.goczal-kowiczdroj.pl](http://www.odpady.goczal-kowiczdroj.pl).

Urząd Gminy  
Goczałkowice-Zdrój

OŚWIATA

z życia gminy

## DYREKTOR GIMNAZJUM OGŁASZA NABÓR DO ODDZIAŁÓW KLAS I

Na podstawie pkt I ppkt 1 oraz pkt II ppkt 1, Postanowienia Śląskiego Kuratora Oświaty Nr OP-DO.110.2.2.2014 z dnia 5 lutego 2014 r. w sprawie terminów przeprowadzania postępowania rekrutacyjnego do publicznych szkół dla młodzieży:

gimnazjów, szkół ponadgimnazjalnych oraz sposobu przeliczania na punkty zajęć edukacyjnych i wyników egzaminu gimnazjalnego, a także sposobu punktowania innych osiągnięć kandydatów do szkół ponadgimnazjalnych dla młodzieży w województwie śląskim na rok szkolny 2014/15.

1. Młodzież zamieszkała w obwodzie Gimnazjum, którym jest Gmina Goczałkowice-Zdrój, przyjmowana jest do klasy I z urzędu, po złożeniu przez rodziców druku zgłoszenia w sekretariacie szkoły. (druki zgłoszenia dziecka do gimnazjum oraz dodatkowych informacji rekrutacyjnych, są do pobrania na stronie [www.gimgoczal-kowice.pl](http://www.gimgoczal-kowice.pl) w zakładce rekrutacja lub w sekretariacie szkoły). Zgłoszenia należy składać do 22 maja.

2. Uczniowie zainteresowani nauką w Gimnazjum w Goczałkowicach-Zdroju, mieszkający poza terenem Gminy Goczałkowice-Zdrój, będą przyjmowani w ramach wolnych miejsc, bez zapewnienia dowozu. (druki wniosku o przyjęcie dziecka spoza obwodu oraz dodatkowych informacji rekrutacyjnych, są do pobrania na stronie [www.gimgoczal-kowice.pl](http://www.gimgoczal-kowice.pl) w zakładce rekrutacja lub w sekretariacie szkoły).

### Terminy postępowania rekrutacyjnego:

1. Wnioski – wraz z dokumentacją – o przyjęcie do Gimnazjum rodzic kandydata zamieszkałego poza obwodem składa od 15 kwietnia do 22 maja 2014r.

2. 23 kwietnia zostanie przeprowadzony test uzdolnień kierunkowych dla wszystkich uczniów zainteresowanych poszerzeniem wiedzy z matematyki.

3. 24 kwietnia zostanie przeprowadzony test uzdolnień kierunkowych dla wszystkich uczniów zainteresowanych poszerzeniem wiedzy z j. angielskiego.

4. 25 kwietnia zostanie przeprowadzony test uzdolnień kierunkowych dla wszystkich uczniów zainteresowanych nauką j. niemieckiego na poziomie III.1.

5. Do 1 lipca 2014 r. do godz. 15.00 dostarczenie kopii świadectwa ukończenia szkoły podstawowej oraz zaświadczenia o wynikach sprawdzianu.

6. 3 lipca 2014 r. godz. 15.00 podanie do publicznej wiadomości listy kandydatów zakwalifikowanych.

7. 7 lipca 2014 r. godz. 15.00 potwierdzenie przez kandydata woli przyjęcia poprzez dostarczenie oryginału świadectwa i zaświadczenia.

8. 8 lipca 2014r. godz. 15.00 podanie do publicznej wiadomości listy kandydatów przyjętych.

W gimnazjum w ramach czwartej godziny WF realizowany jest fakultet – pływanie dla wszystkich uczniów

Szczegółowe informacje znajdują się na stronie [www.szkoły](http://www.szkoły.pl): [www.gimgoczal-kowice.pl](http://www.gimgoczal-kowice.pl) w zakładce ZASADY REKRUTACJI. ▲

# PRZEDSZKOLAKI OBCHODZĄ ŚWIĄTOWY DZIEŃ CHOREGO

Obchodzony 11 lutego ŚWIĄTOWY DZIEŃ CHOREGO, który został ustanowiony przez Jana Pawła II, to dobry moment, by poruszyć z dziećmi problem niepełnosprawności i choroby. W związku z tym przedszkolaki z Publicznego Przedszkola nr 1 uczestniczyły w zajęciach poświęconych temu problemowi. Ich celem było uświadomienie najmłodszym, że wśród nas są osoby chore, potrzebujące pomocy. Ponadto miały zachęcić do niesienia im pomocy, by nie być obojętnym na cierpienie innych. Dzieci przy pomocy historyjek obrazkowych, opowiadań poznały i wczuwały się w odczucia chorych i cierpiących.



Spotkanie z pracownikiem hospicjum o.Pio w Pszczynie

P. Józefem Gaszczykiem było dla dzieci ciekawe i inspirujące, dowiedziały się że są ludzie, którzy bezinteresownie niosą pomoc takim ludziom. Nasze dzieci chciały, by chociaż odrobinę radości włąć w życie osób cierpiących i wykonały dla nich laurki. Przygotowane kartki z życzeniami nasz gość zabrał do chorych. Po spotkaniu w rozmowach między sobą dzieliły się wrażeniami, a niektóre przelały je na kartkę papieru.

Mamy nadzieję, że takie zajęcia i spotkania mają wpływ na budowanie pokolenia wrażliwego na potrzeby i cierpienia innych ludzi.

**Publiczne Przedszkole nr 1**

# GOCZAŁKOWICKIE PRZEDSZKOLAKI NA MEDAL ...

**„Zimowa Olimpiada Sportowa Przedszkolaków” w Hali Sportowej „Goczuś” – 14 luty 2014 r.**

Sukcesy polskich sportowców na Zimowej Olimpiadzie w Soczi ogląda przed ekranami telewizorów bardzo duża grupa przedszkolaków z Przedszkola nr 1 w Goczałkowicach-Zdroju. Należy się z tego powodu cieszyć, a najlepiej dać możliwość naszym pociechom wykazania się w sportach zimowych. Tegoroczne warunki pogodowe nie są

jednak sprzymierzeńcami, aby dzieciaki porwały sanki, narty i łyżwy do zabawy, dlatego przedszkolaki z grup najstarszych wraz z wychowawczyniami wybrały się do Hali Sportowej „Goczuś” aby wziąć udział w Zimowej Olimpiadzie Sportowej – z wykorzystaniem zabaw z elementem współzawodnictwa.

Gry i zabawy z elementem współzawodnictwa są akceptowaną przez dzieci i atrakcyjną formą działania, gdyż charakteryzują się dużą różnorodnością. Dzieci mają możliwość pozna-



nia swojej sprawności fizycznej, sprawdzania się rówieśnikami, nabierania pewności siebie potrzebnej do pokonywania trudności, do współpracy w grupie, ćwiczą refleks, zręczność, spryt, gipkość, kształtują postawę fair play. Kształtowanie pożądanych postaw w działaniu indywidualnym dziecka i grupowych jest możliwe przez „wychowanie fizyczne” – wychowanie przez sport.

.... I poszliśmy do Hali Sportowej, a tam po ślubowaniu drużyn dzieci przystąpiły do rozgrzewki,

a następnie do konkurencji olimpijskich. Dzieci z wielkim zaangażowaniem i radością brały udział w zawodach. Olimpiadę zakończono podsumowaniem wyników, ogłoszono zwycięzców. Nagrodzono wszystkie drużyny medalami olimpijskimi, za pierwsze, drugie i trzecie miejsce. Radośni, zadowoleni wróciliśmy do przedszkola- może za kilka lat prawdziwy medal olimpijski trafi do Goczałkowic?

**Halina Piszczyk**  
nauczycielka Publicznego Przedszkola nr 1





# WALENTYNKI 2014

„Kochać kogoś,  
to znaczy chcieć jego dobra”

**To stare motto, ale prawdziwe. Boczyzkochając niestaramy się uszczęśliwić kogoś? Czy wspólnie nie przeżywamy chwil pięknych i trudnych, radości i smutków, sukcesów i porażek? Gdy kochamy, chcemy dać z siebie tyle, ile tylko możemy, by druga osoba czuła, że jest kochana. I odwrotnie. Kiedy jesteśmy kochani dostrzegamy starania drugiej osoby o nas w każdym geście, uśmiechu ...**

**W**szyscy mamy prawo do miłości. Konstytucyjne i to zwyczajne – ludzkie. Są osoby, którym okazywanie uczuć nie przychodzi zbyt łatwo. Dlatego cieszy nas każdy drobny gest, a Walentynki to czas, w którym wszyscy bezkarnie, czasem incognito tą miłość wyznajemy.

Historia Walentynek rozpoczyna się nie w chrześcijaństwie, lecz w pogańskim Rzymie. O ich dacie zdecydowała sama przyroda. W połowie lutego bowiem ptaki gnieźdzące się w Wiecznym Mieście zaczynały miłosne zaloty i łączyły się w pary. Uważano to za symboliczne przebudzenie się natury, zwiastujące rychłe nadejście wiosny.

Jednak dzień św. Walentego stał się prawdziwym świętem zakochanych dopiero w średniowieczu, kiedy to pasjonowano się żywotami świętych i tłumnie pielgrzymowano do ich grobów, aby uczcić ich relikwie. Przypomniano więc sobie także dzieje św. Walentego. Święto najbardziej rozpoznano się w Anglii i Francji.

Od XVI w. w dniu św. Walentego ofiarowywano kobietom kwiaty.

Wszystko zaczęło się od święta zorganizowanego przez jedną z córek króla Francji Henryka IV. Każda z obecnych dziewczyn otrzymała wówczas bukiet kwiatów od swego kawalera. Przede wszystkim jednak narzeczony był obowiązany 14 lutego wysłać swej ukochanej czuły liścik, nazwany walentynką. Zwyczaj ten zadomowił się nawet na dworze królewskim w Paryżu. Walentynki dekorowano sercami i kupidynkami, wypisywano na nich wiersze. W XIX w. uważano je za najbardziej romantyczny sposób wyznania miłości. Treścią listów nieraz były słowa: „Będziesz moją walentynką”. W Stanach Zjednoczonych walentynkowe listy były anonimowe, dlatego kończyły się pytaniem: „Zgadnij, kto?”. W Europie anonimowy nadawca podpisywał się po prostu: „Twój walentyń”.

W 1800 r. Amerykanka Esther Howland zapoczątkowała tradycję wysyłania gotowych kart walentynkowych. Dziś są one wymieniane na całym świecie nie tylko przez zakochanych, ale także przez dzieci w szkołach. Najbardziej znanym ich twórcą był francuski rysownik Raymond Peynet. Zaczął je publikować w 1965 r., gdy 14 lutego został oficjalnie ogłoszony we Francji Świętem Zakochanych.

Dzieci przedszkolne, w ramach akcji Cała Polska Czyta Dzieciom, świętowały 14 lutego 2014r. Przygotowania zaczęły już parę dni wcześniej. Ćwicząc sprawne posługiwanie się nożyczkami wycinały serduszka, z których powstały ozdoby sal. A w piątek, w miłej oprawie, utrwalały znajomość praw i obowiązków, w tym równego prawa do miłości wszystkich ludzi. Próbowały odpowiadać na pytania „czy miłość ich rodzi-



ców do nich i ich do rodziców” oraz „czy miłość siostrzana, braterska” to inne rodzaje miłości? Rozwiązywały zagadki dotyczące zakochanych par ze znanych utworów: „Kopciuszek”, „Calineczka”, „Jaś i Małgosia”, „Zakochany Kundel”, „Piękna i Bestia”, „Spóźniony słowik”, „Królewna Śnieżka”, których rozwiązaniem była wielka miłość pokonująca wszelkie przeszkody. Układały serduszkowce puzzle, szukały swoich sercowych par, określały kierunki położenia serduszka w przestrzeni, a przede wszystkim słuchały fragmentów utworów poświęconych różnym rodzajom miłości. Na koniec każda grupa wykonała śliczne Walentynki, które ozdobiły gazetki przedszkolne, bądź też zostały zabrane do domu jako upominek.

Wydaje się, że dzieci najmłodszej odczuły w momentach, kiedy wspólnie z rówieśnikami wykonywały zadania. Starły się być delikatne wykonując masażyki kolegom, koleżeńskie – zapraszając innych do współpracy.

Anapytanie „czytylkowWalentynki należy okazywać sobie ser-

deczność? ”, potrafiły udzielić pięknych odpowiedzi, np. „nie, zawsze, bo zawsze kochamy mamę i tatę”, „nie, bo rodzice nas codziennie kochają”, „nie, bo jak wracam do domu, to mama mnie ukocha”. Słodkie, prawda?

Jednak Walentynki, dziś tak popularne, to nie jedyny dzień, w którym bliskim okazujemy uczucia – takich dni jest w roku 365, czasem 366. A niektóre z nich to „Dzień Babci i Dziadka” (21, 22 stycznia), „Dzień Kobiet” (8 marca), „Dzień Matki” (26 maja), „Dzień Dziecka” (1 czerwca), „Dzień Ojca” (23 czerwca), „Dzień Chłopca” (30 września), czy chociażby „Andrzejkki” (30 listopada). O niektórych już zapominamy i wypierają je nowe dni. Ale warto o nich pamiętać.

A dlatego, że „każdemu wolno kochać”, jak mówi znana, stara piosenka, kochajmy mocno i nie zabraniajmy innym kochać. Cieszymy się z każdego dnia spędzonego z miłą nam osobą.

**Nauczyciel Publicznego Przedszkola nr 2  
Anna Czernecka – Mac**



## ZAPISY DO PRZEDSZKOLA

Publiczne Przedszkole nr 1 w Goczałkowicach Zdroju przy ul. Szkolnej 15 oraz Publiczne Przedszkole nr 2 w Goczałkowicach Zdroju przy ul. Prusa 7 ogłasza zapisy dzieci do przedszkola na rok szkolny 2014/2015 w dniach od 3 marca do 31 marca 2014 roku (w dni robocze).

# ZABAWY Z DRUKOWANIEM

**MONOTYPIA** – zagadkowe, nieznanne pojęcie? Nie dla przedszkolaków z Publicznego Przedszkola nr 2 w Goczałkowicach – Zdroju.

18.02.2014 roku w naszej placówce odbyły się warsztaty graficzne dla dzieci z grup starszych – „Zabawy z drukowaniem”. Jedną z sal zamieniła się w pracownię, w której pojawiły się narzędzia drukarskie oraz gotowe pokazowe prace. Przedszkolaki z wielkim zaciekawieniem przyglądały się zgromadzonym nieznanym przedmiotom oraz pięknym pracom, wykonanym przez ich starszych kolegów na zajęciach plastycznych w Gminnym Ośrodku Kultury.

Pani Ania nauczyciel plastyki i grafik w jednej osobie zaprezentowała dzieciom różne techniki graficzne polegające na odbijaniu, drukowaniu. Przedszkolaki miały okazję zobaczyć materiały i narzędzia, których używają graficy. Najdokładniej została omówiona mono-



typia – technika graficzna druku płaskiego, która wyróżnia się tym, że możemy uzyskać tylko jedną odbitkę. Aby wykonać monotypię potrzebna jest szklana matryca, wałek, czarna farba olejna, kartka oraz ołówki. Dzieci przy pomocy wałka rozsmarowywały z zapalem farbę na szybkach, po czym delikatnie przykładają kartkę i rysow-

wały zimowy krajobraz bądź miasto nocą. Najbardziej ekscytującym momentem podczas pracy było odwracanie kartki na drugą stronę, gdyż oczom przedszkolaków ukazywały się piękne niepowtarzalne artystyczne dzieła. Dzieci były zdziwione i podekscytowane tym co same stworzyły.

Przedszkolaki bardzo aktyw-

nie podeszły do zajęć i wykonały po kilka prac. Czas spędzony w obecności pani Ani – był dla dzieci bardzo przyjemny, mogły w nieznaną dotąd sposób rozwijać swoją kreatywność i pomysłowość. Poznanie nowej techniki plastycznej dostarczyło dzieciom sporo radości i frajdy.

Mamy nadzieję, że budzenie zainteresowań dzieci różnymi formami aktywności plastycznej zachęci je do częstszego sięgania po przybory plastyczne. W ten oczywisty sposób usprawnią się ich czynności manualne, co pośrednio lepiej przygotowuje je do nauki pisanie i podniesienia poziomu graficznego. Chcemy, by rozwój sprawności manualnych naszych przedszkolaków był na wysokim poziomie.

**nauczycielka Przedszkola nr 2 Edyta Smejkal**

Wykonane prace będą zaprezentowane podczas wystawy prac plastycznych naszych przedszkolaków w Gminnym Ośrodku Kultury.

KULTURA

z życia gminy

**WIECZÓR Z ANDERSENEM 2014**  
 GMINNA BIBLIOTEKA PUBLICZNA  
 GMINNY OŚRODEK KULTURY  
 w GOCZAŁKOWICACH-ZDROJU  
 ZAPRASZAJĄ  
 na spektakl  
**pt. „BRZYDKIE KACZĄTKO”**  
 w wykonaniu  
 agencji artystycznej PRYM ART  
 9 kwietnia (środa), 2014 roku  
 godz. 17.00  
 sala GOK I piętro  
**ZAPISY: GBP tel. 322107739  
 lub GOK tel. 322107088**

**GMINNY OŚRODEK KULTURY  
 W GOCZAŁKOWICACH - ZDROJU  
 ZAPRASZA  
 NA WARSZTATY WIELKANOCNE**

WESOŁEGO ALLELUJA!  
 Alleluja, Alleluja !!!  
 ●●● wesołego alleluja!  
 WESOŁEGO ALLELUJA!  
 ■■■■ alleluja, alleluja !!! ■■■■  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 ●●●● Wesołego Alleluja!  
 alleluja, alleluja !!! alleluja, alleluja !!!  
**Wesołego Alleluja!**  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 Wesołego Alleluja!  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 ●●●● Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 ALLELUJA, ALLELUJA !!!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!  
 Wesołego Alleluja!

**wielkanocne jaja**  
 4 KWIETNIA 2014 ROKU  
 GODZINA 16.00,  
 PRACOWNIA PLASTYCZNA GOK  
 zapisy: GOK, tel. 322107088

# BABSKI COMBER 2014

**Karnawał w pełni. Plakaty o balach i zabawach co rusz informują o możliwościach udziału w różnorodnych zabawach. Restauracje i hotele, placówki oświatowe i stowarzyszenia prześcigają się w przygotowaniu atrakcyjnych propozycji, na spędzenie wyjątkowych chwil w iście szampańskim nastroju.**

Wśród wielu karnawałowych atrakcji, w lokalnym kalendarzu towarzyskim wyjątkowe miejsce co roku zajmuje Babski Comber – impreza organizowana przez Gminny Ośrodek Kultury w Goczałkowicach-Zdroju.

Ta niecodzienna zabawa z której, według dawnej śląskiej tradycji, wykluczeni są wszyscy mężczyźni od kilku lat niezmiennie przyciąga rzesze pań, które jedną noc w roku spędzają w najlepszym towarzystwie o jakim mogły marzyć – swoim własnym!

Pierwszego dnia, drugiego miesiąca 2014 roku, w sali weselnej „Złota Podkowa” ponad 120 kobiet w oryginalnych przebraniach i akcentach karnawa-



łowych, punktualnie o 19.00 zebrało się by tańczyć i bawić się do późnych godzin nocnych.

Organizatorzy całego przedsięwzięcia, odchodząc od wcześniejszej formuły spotkania, która bazowała na tradycji i kulturze naszego regionu tym razem postanowili nieco zmienić dotychczas przyjęte zasady. Tym samym oprócz, wesołych uczestniczek Babskiego Combru na parkiecie pojawiła się taneczna para z artystycznej grupy Latin Event

Studio, która zaprosiła wszystkie zgromadzone damy do wspólnej zabawy w rytm egzotycznej muzyki Latino.

Swoją artystyczny występ rozpoczęły od podróży na Kubę i zmysłowej salsy. Dalej, krokami „merengue” zawitali do gorącego Meksyku, aby na końcu, za sprawą brazylijskiej samby przenieść się wraz z całym damskim towarzystwem na jedną z najpiękniejszych plaż świata – Copacabanę. W międzyczasie tancerze, przygo-

towali dla Pań oryginalną i nietypową niespodziankę, polegającą na rozbiciu „piniaty” – niezwykle popularną w krajach Ameryki Łacińskiej zabawę polegającą na strąceniu podwieszanej pod sufitem kuli, wypełnionej słodyczami. Na zakończenie wspólnych popisów tanecznych zaproszeni goście przygotowali specjalnie na tę wyjątkową okazję roztańczony konkurs „Baila Chica”.

W ramach rozgrywki, 10 ochotniczek przystąpiło do zacieklej rywalizacji. Zasady zabawy były proste. Ta z pań, która zapamięta najwięcej kroków z wybranego układu tanecznego wygrywa. Nagrodą w konkursie nie był tytuł Baby Roku, który w tym roku wyjątkowo nie został przyznany w żadnej konkurencji.

W zamian, za zaangażowanie i wspaniałą współpracę, wśród wszystkich uczestniczek Babskiego Combru, rozlosowano kilkadziesiąt upominków i drobnych prezentów, a wszystkie panie otrzymały pamiątkowe wachlarze, nawiązujące do ognistych rytmów odległych krajów, gdzie króluje muzyka Latino.

**Ewelina Sowa**

## CO SŁYCHAĆ W GMINNEJ BIBLIOTECE PUBLICZNEJ?

Wziasietegorocznychferii w Gminnej Bibliotece Publicznej w Goczałkowicach – Zdroju odbyły się „Warsztaty lalkarskie”.

Głównym celem zajęć było

zainspirowanie małych uczestników do twórczych działań z prostymi przedmiotami i ogólnie dostępnymi materiałami, a przy okazji rozwinięcie zdolności artystycznych, plastycznych jak

i aktorskich.

Zajęcia prowadziła Pani Karina Abrahamczyk – Zator – absolwentka Państwowej Wyższej Szkoły Teatralnej na Wydziale Lalkarskim we Wrocławiu, obecnie aktorka Teatru Dzieci Zagłębia im. Jana Dormana w Będzinie.

Wspaniałym dodatkiem warsztatów była prezentacja profesjonalnych lalek teatralnych wypożyczonych z Teatru Dzieci Zagłębia, poznanie ich historii oraz sposobu animacji.

Z kolei, 27 stycznia zaprosiliśmy wszystkie dzieci na przedstawienie pt. „Grymasy Królowny Kasi” w wykonaniu Teatru Edukacji i Profilaktyki „Maska” z Krakowa.

Spektakl został przedstawiony w atrakcyjnej dla dzieci formie. Postacie występujące w bajce, ich stroje i sceneria stworzyły

wyjątkowy klimat, kojarzący się dzieciom z najpiękniejszymi historiami dla najmłodszych.

Główną bohaterką historii była tytułowa Królowna Kasia, która negocjowała wszelkie zasady dobrego wychowania. Grymaśna dziewczynka złym zachowaniem próbowała wymusić na otoczeniu spełnienie jej zachcianek.

Zachowanie Kasi było przykładem dla dzieci, jak na co dzień nie należy postępować. Możliwość zobaczenia z boku, jak bardzo takie zachowanie sprawia przykrość innym, uświadomiło małym widzom, że bycie grzecznym to wielka zaleta.

Przedstawienie uczyło o dobrym wychowaniu i dobrych manierach. Opowiadało jak ważne jest kontrolowanie własnych czynów i słów, oraz jak

**DOKOŃCZENIE NA STR. 12**



## CO SŁYCHAĆ W GBP - CIĄG DALSZY...

miłe i potrzebne jest używanie czarodziejskich zwrotów: „przepraszam”, „proszę”, „dziękuję”.

Jak każda bajka, i nasze widowisko miało puentę; Królewna obiecała być miła i nikomu już nie sprawiać przykrości. Przeprasiła za swoje okropne postępowanie Królewicza Juliana, rodziców oraz publiczność, która musiała znieść jej złe humory.

Dziękujemy wszystkim, którzy skorzystali z naszych propozycji na tegoroczną przerwę zimową.

Ponadto, serdecznie zapraszamy do codziennego korzystania ze stałej oferty Gminnej Biblioteki Publicznej w Goczałkowicach – Zdroju.

Dzięki dotacji organizatora i Biblioteki Narodowej w ramach programu „Zakup nowości wydawniczych do biblioteki” zbiory biblioteczne zostały wzbogacone o nowości beletrystyczne oraz sporo książek popularno – naukowych z dziedzin takich jak: administracja, logistyka, zarządzanie, oświata, wychowanie, zdrowie i uroda, historia geografii itp.

Dodatkowo, ze środków Fundacji Orange przekazanych w ramach programu „Akademia-Orange dla bibliotek” w goczałkowickiej bibliotece istnieje możliwość bezpłatnego skorzystania z Internetu. Odpłatne usługi, dostępne na miejscu to: ksero, drukowanie i fax.

Przypominamy, również, że w GBP osoby starsze i niepełnosprawne mogą skorzystać z usługi „Książka na telefon”. Wszelkie szczegółowe informacje dostępne są pod numerem telefonu 32 210 77 39.

Zamawiania potrzebnej

książki lub przedłużania wypożyczonych pozycji można dokonywać telefonicznie lub za pośrednictwem maila [gbpgoczalokowice@op.pl](mailto:gbpgoczalokowice@op.pl).

Na podany adres można także przysyłać recenzje książek, własną poezję oraz wszelkie pomysły związane z funkcjonowaniem Gminnej Biblioteki Publicznej w Goczałkowicach – Zdroju! Zapraszamy do współpracy oraz korzystania z bogatego księgozbioru. Jednocześnie przypominamy, że biblioteka mieści się przy ul. Uzdrowskiej 61 w budynku „Górnik”.

Informujemy również o możliwości przeglądania zbiorów skatalogowanych w katalogu internetowym opartym na systemie bibliotecznym Libra 2000.

Katalog on-line dostępny jest za pośrednictwem strony:



[www.bibliotekagoczalokowice.pl](http://www.bibliotekagoczalokowice.pl)  
[gbpgoczalokowice@op.pl](mailto:gbpgoczalokowice@op.pl)

GG: 49857218

32 210 77 39

**DO ZOBACZENIA  
W BIBLIOTECE!!!**

## FERIE ZIMOWE 2014

**Wiosenna pogoda za oknem zaskoczyła najmłodszych amatorów białego szaleństwa. W trakcie dwutygodniowej zimowej przerwy, która w województwie śląskim rozpoczęła się jako pierwsza w całym kraju, śnieg i mróz można było oglądać jedynie w najnowszej bajce o „Królowej Śniegu”. Na szczęście oprócz harców na świeżym powietrzu dla wszystkich zainteresowanych Gminny Ośrodek Kultury w Goczałkowicach – Zdroju przygotował ciekawą ofertę na spędzenie wolnych chwil, z dala od szkolnych obowiązków.**

Wspólną przygodę rozpoczęliśmy od dwudniowych kreatywnych warsztatów, na których dzieci poznały ciekawe metody zdobnicze: sztukę ręcznego tworzenia i dekorowania m.in. albumów na zdjęcia – scrapbooking, za pomocą której powstały oryginalne kartki dla babć i dziadków oraz znaną i popularną technikę decoupage, która posłużyła do wykonania autorskiej biżuterii na bazie drewna. Stacjonarnie, dla najmłodszych w pierwszym tygodniu ferii przygotowaliśmy jeszcze dwie okazje do świetnej zabawy. Nieco starsze dzieci i młodzież zaprosiliśmy na bezpłatne

zajęcia Zumby (druga odsłona warsztatów miała miejsce w następnym tygodniu ferii), a przedszkolaki do udziału w niezwykłym, karnawałowym balu przebierańców, na który tłumnie zawiąły rzesze wróżek, księżniczek, piratów i innych popularnych postaci z filmów animowanych.

W dalszej kolejności, nie ograniczając się wyłącznie do możliwości, jakie otwiera przed nami nasza siedziba postanowiliśmy zorganizować kilka ciekawych wyjazdów kulturoznawczych.

I tak, miłośnicy musicali i spektakli teatralnych mogli wybrać się na bajkowe przedstawienie „Kot w butach”, które wspólnie obejrzelśmy na deskach Teatru Muzycznego w Gliwicach oraz na wyjątkową opowieść o „Dziewczynie Katarzynie Czerwonym Kapturkiem Zwanej”, na którą udaliśmy się do Teatru Dzieci Zagłębia w Będzinie.

Nie zapomnieliśmy również o najnowszych premierach kinowych. W czwartek, 23 stycznia zawiąaliśmy do kina Helios w Bielsku-Białej na seans pod zagadkowym tytułem „Skubani”, opowiadający o podróży w czasie, pary sympatycznych indyków. Tydzień później po raz kolejny odwiedziliśmy centrum handlowe SFERA. Tym razem naszym celem była produkcja dla dzieci pt. „Robaczki



z zaginionej doliny” – uroczą historią przyjaźni zagubionej biedronki i mrówek, utrzymana w konwencji łagodnego humoru i przyjemnej dla najmłodszych widzów animacji.

Na zakończenie wspólnie spędzonego czasu przygotowaliśmy dla miłośników wywodzącej się z pierwszych wieków naszej ery z Indii, gry strategicznej Zimowy Turniej Szachowy. W rywalizacji, wzięli udział zawodnicy reprezentujący oprócz rodzimych Goczałkowic, kilka okolicznych miejscowości, m.in.: Zabrzeg, Pszczynę i Pawłowice – łącznie 32 osoby, w trzech kategoriach wiekowych, spośród których najlepsza okazała się Julia

Wojtas – finalistka Szachowych Mistrzostw Polski.

Serdecznie dziękujemy wszystkim dzieciom, które uczestniczyły w przygotowanej przez nasz ośrodek ofercie kulturalnej. Mamy nadzieję, że wspólnie spędzone z nami chwile były dla Was okazją do wspaniałej zabawy.

Z tego miejsca, zachęcamy dużych i małych do cyklicznego śledzenia naszych najnowszych propozycji, bezpośrednio na stronie internetowej GOK-u: [www.gok.goczalokowiczdroj.pl](http://www.gok.goczalokowiczdroj.pl).

Mamy nadzieję, że każdy zainteresowany, znajdzie tam coś dla siebie.

**Ewelina Sowa** ▽

# Z DZIEJÓW GOCZAŁKOWICKIEGO UZDROWISKA – CZ. 3

Zawierucha i zniszczenie, jakie niosła ze sobą II Wojna Światowa nie ominęły Goczałkowic. Pomimo stosunkowo spokojnego przebiegu pierwszych lat trwania konfliktu zbrojnego, w 1945 roku do powiatu pszczyńskiego zbliżyły się trzy armie. Walki o wyzwolenie tych terenów trwały kilka miesięcy i wywołały wiele szkód w zabudowaniach prywatnych i publicznych wsi. Cofające się pod naporem armii czerwonej (w kierunku Chybia) wojska niemieckie paliły i dewastowały na swej drodze najważniejsze obiekty strategiczne, w tym: drewniany most na Wiśle, most kolejowy, wraz z całą sygnalizacją oraz trakcją elektryczną. Prawie całkowitemu zniszczeniu uległa także infrastruktura lokalnego uzdrowiska.

Wraz z wyzwoleniem gminy, zrodził się problem, co zrobić z ruiną dawnego kurortu? Ogrom wyrządzonych na jego obszarze szkód nie rokował dla niego najlepiej. W całkowitej ruinie znajdowały się łaźienki, inhalatorium oraz wszystkie urządzenia lecznicze. Do rozbiórki klasyfikował się również budynek „Starego Domu Zdrojowego”, którego konstrukcję poważnie uszkodził pocisk artyleryjski. Jednym słowem, niezbędny nakład potrzebnych na remont i odbudowę środków był kolosalny. Pomimo beznadziejnego położenia świeżo powołane władze gminy postanowiły w jak najlepszy sposób zagospodarować to, co pozostało, nie zapominając do końca o leczniczych właściwościach dawnych obiektów.

W drugiej połowie 1945 roku, po kilku miesiącach remontu udało się uruchomić na powrót łaźienki, w których można było korzystać z miejscowej solanki i borowiny (opłaty za kąpiele uiszczano bezpośrednio w urzędzie gminy, w wysokości 5 lub 10 zł). Niestety, otrzymywane tą drogą fundusze stanowiły niewielką sumę w stosunku do realnego zapotrzebowania. Brak możliwości pozyskania innych źródeł pieniężnych uniemożliwiało przywrócenie uzdrowiska do swej przedwojennej świetności.

Nie widząc innej możliwości



"Nowy Dom Zdrojowy" po przebudowie na pocztówce pochodzącej z lat 40-tych XX w.



"Niemiecki Urząd Gminny" na pocztówce z 1943 roku.

gmina przekazała część budynków zdrojowych na potrzeby funkcjonowania samorządu oraz na lokale socjalne dla mieszkańców wsi. Przysłowiowym „gwoździem do trumny” dla goczałkowickiego kurortu było włączenie do nowych granic kraju regionu Dolnego Śląska, a wraz z nim kilku popularnych uzdrowisk, m.in. Polanicy-Zdrój, Szczawnicy-Zdrój itp. Fakt ten sprawił, że prawie zupełnie zapomniano o małym ośrodku leczniczym na południu Polski.

Sytuacja stała się na tyle poważna, że w 1953 r. uzdrowisku o niemal stuletniej historii groziło całkowite zamknięcie. Ratunkiem okazała się decyzja Wydziału Zdrowia Wojewódzkiej Rady Narodowej w Katowicach, która na potrzeby śląskiego okręgu przemysłowego powołała w Goczałkowicach do życia Wojewódzki Szpital Przeciwreuma-

tyczny. Jego pierwszym dyrektorem administracyjnym został urodzony w 1890 r. w Chrzanowie prawnik (studia ukończył na Uniwersytecie im. Jana Kazimierza we Lwowie) – Józef Krzyżanowski.

Ta niezwykła postać zapisała się wielkimi literami w dziejach lokalnego zdroju. Jednak zanim objął tutejszą placówkę, swą działalnością i zaangażowaniem zasłużył się w kilku innych miejscach. W latach 1919-1939 pełnił funkcje starosty w Zaleszczykach, gdzie z okazji 10-lecia pracy jego nazwiskiem nazwano jedną z ulic, a na ścianie ratusza umieszczono pamiątkową tablicę. Okres II wojny spędził w Rumuni, gdzie był współzałożycielem Komitetu Pomocy Polakom, a od 1946 do 1947 r. pełnił obowiązki polskiego ambasadora w Bukareszcie. W kilka lat po powrocie do kraju przybył

do Goczałkowic, gdzie czekały na niego liczne obowiązki.

Po raz kolejny nie zawiódł pokładanych w nim nadziei. Dzięki licznym staraniom, inteligencji i niebywałej wytrwałości już w 1954 r. udało mu się powołać do życia Zakład Balneologiczny, który z biegiem lat przekształcił się w Wojewódzki Ośrodek Reumatyczny-Rehabilitacyjny. W tym czasie w uzdrowisku zatrudniono także pierwszych lekarzy, m.in.: Zbigniewa Gałaszka, Tadeusza Zielińskiego, Józefa Bieleckiego, Adolfa Bodzenta oraz pierwsze pielęgniarki. Poprawie zaczęła ulegać również cała kondycja kurortu. Stało się to za sprawą dotacji z Zarządu Głównego Związku Zawodowego Górników, z której to odrestaurowano m.in. łaźienki i otwarto zakład fizykoterapii.

Od 1956 r. uzdrowisko znalazło się pod opieką Akademii Medycznej w Zabrze. W dalszym następstwie nawiązano także współpracę z Akademią Wychowania Fizycznego w Katowicach, Kliniką Chorób Wewnętrznych oraz Instytutem Balneologii w Poznaniu.

W latach sześćdziesiątych przystąpiono do przebudowy zdroju, co w następstwie przyczyniło się do bezpowrotnej utraty kilku zabytkowych willi i pawilonów z XIX wieku. Dawne obiekty, nadszarpane zębem czasu zostały wyburzone, a na ich miejscu wybudowano „nowoczesne” bryły z betonu, utrzymane w charakterystycznym dla socjalizmu stylu. Jedynym pozytywnym następstwem tych działań było otwarcie kolejnych sanatoriów, w tym górniczego (dla 300 osób) oraz budowa pawilonu przyrodoleczniczego (oddany do użytku w latach 80-tych).

Końcem stycznia 1966 r. zmarł dyrektor Krzyżanowski (został pochowany na cmentarzu rakowickim w Krakowie). Jego miejsce zajął Mieczysław Gnoiński, związany z miejscowym uzdrowiskiem od 1965 roku (został powołany przez Wydział Zdrowia w Katowicach na zastępcę dyrektora i głównego inżyniera). Znany architekt (wybudował

## Z DZIEJÓW UZDROWISKA – CIĄG DALSZY...

największe szpitale w ówczesnym województwie katowickim) w czasie swego pobytu w Goczałkowicach zainicjował prace przy wspomnianym już wcześniej Zakładzie Przyrodolecznictwem. Przebudował sanatorium rehabilitacyjne dla dzieci. Założył oddzielny oddział chorób kobiecych oraz zbudował sanatorium laryngologiczno-reumatologiczne „Limba”.

Poprzez jego starania zmodernizowano park zdrojowy, wybudowano drewniane moło spacerowe na przystani przy stawie „Maciek I”, a co najważniejsze dokończono plany budowy obwodnicy, eliminującej ruch samochodów w uzdrowisku. Dyrektor Gnoiński zmarł w miejscowości w której żył i pracował. Został pochowany na goczałkowickim cmentarzu, przy kościele parafialnym św. Jerzego.

Jego godnym następcą od 1976 r. został lekarz-reumatolog ur. w Łaziskach Górnych Zbigniew Gałaszek, który do miejscowego kurortu przybył w 1956 r. Dzięki jego zaangażowaniu goczałkowicki WOR-R uzyskał w 1974 r. status ośrodka dydaktycznego Śląskiej Akademii Medycznej.

W czasie pełnienia funkcji naczelnego dyrektora dr Gałaszek zainicjował założenie w Goczałkowicach Śląskiej Fundacji Reumatologicznej, której zadaniem było i jest wspieranie innowacyjnych metod leczenia w reumatologii, prowadzenie prac badawczych, szkoleń medycznych itp. Dodatkowo, działalność fundacji przyczyniła się do rozszerzenia dotychczasowej oferty uzdrowiska, m.in. o krioterapię. Po śmierci lekarza w 2000 r. została ona nazwana

jego imieniem.

Wraz z odejściem na emeryturę dr Gałaszka nowym dyrektorem WOOR-R został Stanisław Olszar. Urząd pełnił do 2000 r.

XXI wiek przyniósł liczne zmiany. Na przestrzeni ostatnich lat wielokrotnie obsadzano dyrektorskie stanowisko w goczałkowickim uzdrowisku lub wyznaczano osoby do tymczasowego wykonywania tej funkcji. Jedną z nich był lekarz – Andrzej Banasik, który pełnił obowiązki dyrektorskie od marca do września 2000 r. Tuż po nim na stanowisko dyrektora wybrana została Ewa Pruszkowska (do 2005 r.). Dalej, przez rok (od 2005 do 2006 r.) posadę tę, jako p.o. objęła Beata Matyszkiewicz. W 2007 r., przez 3 miesiące na tym stanowisku mogliśmy zobaczyć Bohdana Kozaka, a na przestrzeni 2007 i 2008 r. funkcję tę pełnił Janusz

Szymanowski.

Ostatnią zmianę zanotowano wraz z jego odejściem i objęciem urzędu dyrektora przez Tomasza Niesyto, który szczęśliwie pełni tę funkcję do dnia dzisiejszego.

Obecnie uzdrowiskow Goczałkowicach wciąż słynie z doskonałej renomy, a ilość wymienionych nazwisk świadczy o tym, że oprócz bogatych złóż naturalnych (solanki i borowiny) i odpowiedniej bazy zabiegowej ważni są ludzie, którzy poprzez swoje oddanie, zwłaszcza w latach powojennych bezpośrednio przyczynili się, że wpisując w adresie zamieszkania nazwę miejscowości dopisujemy „zdrój”.

**Ewelina Sowa** ▲

Na podstawie:  
„Goczałkowice-Zdrój –  
Monografia historyczna”,  
„Goczałkowicki słownik biograficzny”.

### SPORT

### z życia gminy

## FERIE ZIMOWE Z GOCZUSIEM

Pierwszy tydzień ferii zimowych zaczęliśmy od turnieju siatkówki dziewcząt szkół gimnazjalnych. Do zawodów zaproszone zostały cztery drużyny, które grały ze sobą systemem „każdy z każdym”. Pierwsze miejsce trafiło do drużyny z Wilkovic, na drugim uplasowała się ekipa z Pszczyny, na miejscu trzecim rozgrywki zakończyła drużyna z Brzeszcz, a ostatnie miejsce na podium spadło na barki dziewczyn z Goczałkowic. Drugi dzień należał do najmłodszych piłkarzy, którzy zmierzyli się w turnieju halowej piłki nożnej dzikich drużyn, oczywiście nie zabrakło oryginalnych nazw zespołów. Na miejscu pierwszym uplasowała się drużyna „FC Piątacy”, na drugim „FC Bobry”, na trzecim „FC Awatar”, a na czwartym „FC Witaminer”. W środę pełny autobus dzieciaków z podstawówki pojechał na łyżwy, a gimnazjalna młodzież pograła w hali sportowej w „nogę”. W czwartek odbył się Otwarty Turniej Badmintona dla młodzieży gimnazjalnej. W grupie dziewcząt pierwsze miejsce zajęła Michalina Masny, drugie Beata Kopała, a trzecie Ola Bryndza. W grupie chłopców z pierwszego miejsca cieszył się Artur Ledwoń,

miejsce drugie trafiło do Roberta Więcka, a trzecią lokatę zajął Mateusz Prasek. W piątek odbyły się gry w hali sportowej, a wieczorem na basenie można było zanurkować i poddać się podwodnemu stanowi nieważkości. Nad sprawnym przebiegiem pokazów nurkowania czuwała firma Eden Sport z Bielska – Białej. W niedzielę najstarsi piłkarze zagraли w II Memoriale. Im Krzysztofa Kanika, niestety drużynom z Goczałkowic nie udało się zająć miejsca na podium. Pierwszy nasz zespół zakończył swoją przygodę w turnieju na miejscu piątym, a drugi na miejscu dziewiątym. Zwycięską drużyną okazała się ekipa z Jawiszowic. Drugi tydzień ferii zaczęliśmy od konkurencji pływackich, pierwsze miejsce zajął Smolorz Adrian, drugie Kolarczyk Jakub, a trzecie Kalarus Dawid. W środę dzieci ponownie pojechały do Czechowic na łyżwy. W czwartek odbył się „Turniej Dzikich Drużyn w Halowej Piłce Nożnej” do zawodów zgłosiło się siedem zespołów. Pierwsze miejsce zajęła drużyna FC Drewnioki, na miejscu drugim uplasowała się ekipa Samców, a na trzecim Baranki, tuż poza podium znaleźli się Pietryjoki. Najlepszym zawodnikiem turnieju został Marek Ski-



piot z Goczałkowic – Zdroju, a najlepszym bramkarzem Pietryja Filip z Łąki. W sobotę dziewczyny walczyły o puchar prezesa LKS. Najlepszą drużyną okazała się ekipa z Żywca, drugie miejsce trafiło do gospodarzy, a trzecie do czeskiego Holesova. Z promocyjnych wejść na basen w okresie ferii skorzystały 224 osoby, a licząc wszyst-

kich klientów, to w przeciągu dwóch tygodni przez krytą pływalnię przewinęło się 7152 osoby. Serdeczne podziękowania kierujemy w stronę wszystkich nauczycieli wychowania fizycznego obu szkół oraz firmie Eden Sport za pomoc i wsparcie przy realizacji sportowych zajęć.

**Paweł Kanik** ▲

# JAWISZOWICE NIEZWYCIĘŻONE W „II MEMORIALE KANIKA...”



**D**rużyna LKS Jawiszowice zwyciężyła w „II Memoriale im. Krzysztofa Kanika w Futsalu”, który odbył się w niedzielę 26 stycznia 2014r. w hali sportowej „Goczus”. W zawodach uczest-

niczyło dziesięć zespołów, które drogą losowania zostały podzielone na dwie grupy. Do pierwszego półfinału z grupy pierwszej awansowała ekipa Walcowni i Studzienic. Czechowiczanie po zaciętym

pojedynku w ostatnich sekundach stracili bramkę i przegrali (1:2). Do drugiego półfinału awans wywalczyły zespoły z Kaniowa oraz ze wspomnianych wcześniej Jawiszowic, mecz do końca był bardzo wyrównany i dopiero rzuty karne dały awans ekipie z Jawiszowic. Kawałek dobrego futbolu mieliśmy okazję oglądać w meczu o trzecią lokatę, gdzie Walcownia nie dała rady kolegom z Kaniowa (2:3). W wielkim finale drużyna z Jawiszowice strzeliła jedynego gola chłopakom ze Studzienic i to oni cieszyli się ze zwycięstwa w całym turnieju. W meczu o piąte miejsce pierwsza drużyna z Goczałkowic pokonała 3:1 Czarków, siódme miejsce powędrowało do Frydka, ósme zajęła drużyna Browarów Tychy, dziewiąte druga drużyna z Goczałkowic, a ostatnie trafiło do Kobióra. Najlepszym zawodnikiem tur-

nieju w oczach organizatorów został Urbańczyk Piotr ze Studzienic, a najlepszym bramkarzem został Borgosz Krzysztof z Jawiszowic. Na zakończenie piłkarskich zmagania Wójt Gminy Goczałkowice – Zdrój Pani Gabriela Placha, która objęła patronat memorałowy turniej, wręczyła wszystkim drużynom dyplomy, puchary oraz nagrody indywidualne.

**Paweł Kanik**

## Klasyfikacja końcowa:

1. LKS Jawiszowice
2. LKS Studzienic
3. LKS Kaniów
4. Walcownia Czechowice – Dziedzice
5. LKS Goczałkowice – Zdrój 1
6. LKS Czarków
7. LKS Frydek
8. Browary Tychy
9. LKS Goczałkowice 2
10. LKS Kobiór

# PUCHAR PREZESA LKS GOCZAŁKOWICE-ZDRÓJ ZNOWU JEDZIE DO ŻYWCA...

**D**rużyna Mitech Żywiec, na co dzień występująca w pierwszoligowych rozgrywkach, zwyciężyła w „V Międzynarodowym Turnieju Futsalu Kobiet o Puchar Prezesa LKS Goczałkowice – Zdrój”. Turniej odbył się w sobotę 01.02.2014r w hali sportowej „Goczus”. W zawodach zagrało osiem zespołów: Polonia Bytom, KKS Zabrze, Polonia Tychy, czeska drużyna z Holesova, dwie ekipy z Żywca oraz dwie z Goczałkowic – Zdroju. Drogą losowania zespoły zostały podzielone na dwie równe grupy, z których do pierwsze i drugie miejsca awansowały do półfinałów. Nasza drużyna, prowadzona przez Marka Jacka, z kompletem punktów awansowała do pierwszego półfinału, gdzie

zmierzyły się z koleżankami z czeskiej granicy, wygrywając całe spotkanie 2:0. W drugim półfinale zagrały wspomniane wcześniej dziewczyny z Żywca, które gładko pokonały zabrzanek 6:0. W wielkim finale goczałkowiczanki niefortunnie poległy Mitechowi tracąc bramkę w ostatnich minutach spotkania. W meczu o trzecią lokatę Holesov pokonała 1:0 Zabrze. W spotkaniu o miejsce piąte druga drużyna Mitech Żywiec rozszekęła 5:1 Polonie Bytom, a w meczu o miejsce siódme druga goczałkowicka drużyna poległa Poloni Tychy 2:5. Na zakończenie piłkarskich emocji prezes LKS Goczałkowice – Zdrój Ryszard Waliczek wręczył dyplomy, puchary oraz nagrody indywidualne: dla najlepszej zawod-

niczki którą została Patrycja Wiśniewska z Mitech Żywiec oraz dla najlepszej bramkarki Justyny Kuś zawodniczki LKS Goczałkowice – Zdrój.

## Klasyfikacja końcowa:

1. Mitech Żywiec 1
2. LKS Goczałkowice – Zdrój 1
3. Holesov
4. KKS Zabrze
5. Mitech Żywiec 2
6. Polonia Bytom
7. Polonia Tychy
8. LKS Goczałkowice – Zdrój 2

**Paweł Kanik**



# TRZECIE MIEJSCE DLA TRAMPKARZY Z GOCZAŁKOWIC



Na trzecim miejscu swoją przygodę w „Turnieju o puchar prezesa LKS” zakończyli goczałkowiccy trampkarze starsi.

Zawody rozegrane zostały w sobotę 15.02.2014r. Do rywalizacji na parkiecie przystąpiło osiem zespołów, które drogą losowania zostały podzielone na dwie grupy. Jako

pierwsza awans do półfinału wywalczyła sobie ekipa z Wisły Wielkiej, gdzie dopiero po rzutach karnych drużyna z Ćwiklic musiała uznać wyższość rywali. Drugi półfinał przypadł goczałkowiczantom, niestety drużyna z Woli prowadzona przez byłego trenera naszych seniorów Mateusza Gazdę nie pozostawiła nam żadnych złudzeń, gładko wygrywając 0:2, tak więc gospodarz przyszło powalczyć o trzecią lokatę i dopiero w ostatnich dwóch minutach spotkania udało się strzelić jedyne zwycięskiego gola Ćwiklicom. W finale Wisła Wielka zremisowała z Wolą 2:2, więc ponownie mieliśmy okazję oglądać serię rzutów karnych. Szczęście w tym dniu należało do piłkarzy z Woli i to oni cieszyli się ze zwycięstwa w całym turnieju, a wiślanie musieli zadowolić się drugą



lokata. W meczu o siódme miejsce Bestwinka 1:0 pokonała drugi zespół z Goczałkowic, a w spotkaniu o piątą pozycję Wyrę pokonały Kaniów 3:1. Najlepszym zawodnikiem turnieju został Kędziora Kacper z Woli, a bramkarzem Kubina Marcin z Goczałkowic.

**Paweł Kanik** ▲

**Klasyfikacja Końcowa:**

- 1.LKS Wola
- 2.LKS Wisła Wielka
- 3.LKS Goczałkowice 1
4. Grobla Ćwiklice
- 5.LKS Wyrę
- 6.LKS Kaniów
- 7.LKS Bestwinka
8. LKS Goczałkowice 2

# LKS STUDZIENICE Z PUCHAREM KIEROWNIKA GMINNEGO OŚRODKA SPORTU I REKREACJI

Drużyna ze Studzienic okazała się najlepszą w „Turnieju Fut-salu Juniorów o Puchar Kierownika Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji”.

Zawody odbyły się w 08.02.2014r. do rozgrywek zaproszono osiem zespołów, które drogą losowania podzielono na dwie grupy. Do pierwszego półfinału awans wywalczyła sobie ekipa z Kryr, która pokonała 2:0 kolegów z Woli. W drugim półfinale zaprezentowali się piłkarze ze Studzienic, którzy gładko pokonali 3:0 reprezentację z Wisły Wielkiej. W spotkaniu o trzecią lokatę Wołanie wygrali 2:1 z Wisłą. W wielkim finale Studzienice rozszczękały, aż 6:2 Czaplę Kryry i to oni cieszyli się ze zwycię-



stwa w całym turnieju. Na siódmym miejscu swoją przygodę

w zawodach zakończyli zawodnicy z Rudolftowic wygrywając

z drugim zespołem Goczałkowic 3:0. W meczu o piątą pozycję goczałkowiczanie rozgromili 4:0 Kaniów. Na zakończenie zawodów wręczono dyplomy, puchary oraz nagrody indywidualne dla najlepszego bramkarza, którym został Stebel Tomasz z Kryr oraz dla najlepszego zawodnika, którym bezkonkurencyjnie w oczach organizatorów został Wojciech Janosz ze Studzienic.

**Paweł Kanik** ▲

**Klasyfikacja końcowa:**

- 1.LKS Studzienice
2. Czaplę Kryry
3. Sokół Wola
4. Wisła Wielka
5. LKS Goczałkowice 1
6. Przełom Kaniów
7. LKS Rudolftowice
8. LKS Goczałkowice 2





**KAPITAŁ LUDZKI**  
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

**UNIA EUROPEJSKA**  
EUROPEJSKI  
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej  
w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego

Goczałkowice, dnia 12.02.2014r.

**W** dniu 31.01.2014r. w o godzinie 13.00 w Sali Urzędu Gminy w Goczałkowicach-Zdroju odbyło się spotkanie informacyjno-rekrutacyjne dotyczące projektu pn: „Aktywizacja społeczna i zawodowa na terenie Gminy Goczałkowice-Zdrój”. Uczestnicy spotkania zostali zaznajomieni szczegółowo z charakterystyką przedsięwzięcia oraz z zasadami podyktowanymi regulaminem projektu, który w Gminie Goczałkowice-Zdrój realizowany jest rokrocznie od 2008r. Rok 2014 jest ostatnim, na który przypada realizacja wyżej wspomnianego projektu.

Podczas spotkania uczestnicy uzyskali od prowadzących odpowiedzi na wszelkie pytania dotyczące realizacji przedsięwzięcia. Część osób przybyłych na spotkanie wypełniła dokumenty deklarując tym samym chęć przystąpienia do projektu, ponadto wszystkim uczestnikom została przedstawiona procedura rekrutacji. Następnym jego etapem będzie przeprowadzenie wywiadu środowiskowego w miejscu zamieszkania celem określenia sytuacji materialno-bytowej poszczególnych osób. Ostatnim etapem rekrutacji jest wyłonienie osób zakwalifikowanych spośród zgłoszonych kandydatur, a pozostali zostaną umieszczeni na liście rezerwowej. Po wyłonieniu osób zakwalifikowanych zostanie z każdą z nich podpisany kontrakt socjalny przez pracownika socjalnego, który to określać będzie zaplanowane szczegółowe działania w ramach ścieżki aktywnej integracji.

W ramach realizacji powyższego projektu w roku 2014 zaplanowane są następujące działania:

– indywidualne doradztwo zawodowe dla każdego z uczestników oraz uczestniczek, które ma na celu pomóc w ustaleniu dalszej ścieżki w projekcie,

– indywidualne poradnictwo psychologiczne dla każdego z uczestników na rozpoczęcie oraz zakończenie realizacji w przedsięwzięciu,  
– trening kompetencji i umiejętności społecznych,  
– szkolenie z zakresu obsługi komputera (Word, Excel, Power Point, Internet),  
– szkolenia zawodowe indywidualnie dostosowane do potrzeb i możliwości uczestników biorąc pod uwagę aktualne potrzeby rynku pracy,  
– warsztaty wyjazdowe z zakresu równości szans kobiet i mężczyzn (zapewnienie transportu, noclegu, wyżywienia pełnego, atrakcje w czasie wolnym).

Ośrodek Pomocy Społecznej w Goczałkowicach-Zdroju dodatkowo informuje, iż uczestnikom w okresie realizacji projektu udziela się wsparcia finansowego w postaci zasiłków celowych, które stanowią wkład własny Gminy w realizację projektu „Aktywizacja społeczna i zawodowa na terenie Gminy Goczałkowice-Zdrój”. Dodatkowo istnieje możliwość sfinansowania opieki nad osobami zależnymi na czas trwania szkolenia.

Proces rekrutacji w dalszym ciągu trwa, a jego koniec przypada na miesiąc marzec 2014r. wobec czego wszystkich zainteresowanych prosimy o kontakt telefoniczny pod numerem tel. (32) 7362421/kom.796102816 lub osobisty pod adresem Ośrodka Pomocy Społecznej w Goczałkowicach-Zdroju mieszczącego się przy ul. Szkolnej 13, w godzinach od 7.00-15.00 od poniedziałku do piątku. W razie pytań bądź wątpliwości udzielamy również informacji mailowo: ops@goczałkowicezdroj.pl.

Serdecznie zapraszamy!  
**Katarzyna Wieliczka**

## OBWIESZCZENIE WÓJTA GMINY GOCZAŁKOWICE-ZDRÓJ

Na podstawie art. 74 ust. 3 ustawy z dnia 3.10.2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko (Dz. U. z 2013 r., poz. 1235), w związku z art. 49 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks Postępowania Administracyjnego (Dz. U. z 2013 r. poz. 267)

informuję, że do Urzędu Gminy Goczałkowice-Zdrój wpłynął wniosek pn. „rozbudowa zakładu przetwórstwa tłuszczów zwierzęcych” w Goczałkowicach-Zdroju przy ul. Stawowej 14. W związku z powyższym po rozpoznaniu wniosku oraz po jego zaopiniowaniu przez Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Katowicach i Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Tychach: 1. w dniu 02.01.2014 r. zostało wydane postanowienie w sprawie przeprowadzenia oceny oddziaływania na środowisko dla w/w przedsięwzięcia mogącego potencjalnie oddziaływać na środowisko, 2. w dniu 05.02.2014 r. został złożony raport oddziaływania na środowisko w/w przedsięwzięcia, 3. w dniu 10.02.2014 r. wniosek wraz z raportem oddziaływania na środowisko został przesłany do uzgodnień Regionalnemu Dyrektorowi Ochrony Środowiska w Katowicach i Państwowemu Powiatowemu Inspektorowi Sanitarnemu w Tychach.

Z aktami sprawy oraz raportem oddziaływania na środowisko można się zapoznać w Urzędzie Gminy Goczałkowice-Zdrój przy ul. Szkolnej nr 13 – pokój nr 213, w terminie 14 dni od daty publicznego ogłoszenia niniejszego obwieszczenia (w godzinach pracy Urzędu).

**Wójt Gminy Goczałkowice-Zdrój**  
**Gabriela Placha**

## KOMUNIKAT NACZELNIKA URZĘDU SKARBOWEGO W PSZCZYŃIE

Naczelnik Urzędu Skarbowego w Pszczynie informuje, że urzędy skarbowe woj. śląskiego uruchomiły nową usługę online.

Osoby, które złożyły zeznanie podatkowe, mogą na stronach internetowych urzędów skarbowych – Aplikacja ZWROTY

Z ZEZNAŃ ROCZNYCH uzyskać informację na temat stanu realizacji zwrotu podatku wykazanego w zeznaniu za 2013r.

Stan realizacji swojego zwrotu, podatnik może sprawdzić pod adresem <http://www.isnet.katowice.pl/zwroty>, podając: NIP/Pesel oraz przychód wykazany w zeznaniu za 2013r.

## KOMUNIKAT NACZELNIKA URZĘDU SKARBOWEGO W PSZCZYNIE AKCJA PIT ZA ROK 2013

Informuję podatników o dodatkowych terminach i godzinach pracy Urzędu Skarbowego w Pszczynie:

### I Zeznania roczne za 2013r. (termin składania zeznań do 30.04.2014r.) można składać:

1) osobiście:

– w godzinach pracy Urzędu:

poniedziałek w godzinach 7.00 – 18.00;

wtorek – piątek w godzinach 7.00 – 15.00;

wydłużone godziny pracy:

29 kwietnia 2014r. (wtorek) w godzinach 7.00 – 18.00;

30 kwietnia 2014r. (środa) w godzinach 7.00 – 18.00;

#### Dzień Otwarty:

**5 kwietnia 2014r. (sobota) w godzinach 7.00 – 15.00.**

2) listem poleconym za opłatą pocztową na adres:

Urząd Skarbowy w Pszczynie, ul. 3 Maja 4, 43-200 Pszczyna.

3) elektronicznie:

Zachęcam do korzystania z prostej, wygodnej, a przede wszystkim taniej metody przesyłania deklaracji drogą elektroniczną poprzez portal [www.e-deklaracje.gov.pl](http://www.e-deklaracje.gov.pl), „Szybki PIT2014”.

4) dodatkowe punkty przyjmowania zeznań:

– Gminny Ośrodek Kultury w Suszcu 12 marca oraz 9 kwietnia w godzinach 7.30 – 14.30,

– Urząd Gminy Pawłowice 12 marca, 9 i 23 kwietnia w godzinach 7.30 – 14.30,

– Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej w Woli 12 marca i 9 kwietnia w godzinach 7.30 – 14.30,

– Urząd Gminy Goczałkowice-Zdrój 12 marca i 9 kwietnia w godzinach 7.30 – 14.30,

– Urząd Gminy Kobiór 13 marca w godzinach 11.00 – 16.30 oraz 10 kwietnia w godzinach 7.30 – 14.30.

### II Wpłaty dokonać można:

1) na rachunek bankowy Urzędu Skarbowego w Pszczynie na konto: NBP O/O Katowice Nr 20101012123060302223000000.

2) w kasie Banku Spółdzielczego (znajdującej się na parterze w nowym budynku Urzędu Skarbowego w Pszczynie) czynnej:

– poniedziałek w godzinach 7.00 – 16.30,

– wtorek – piątek w godzinach 7.00 – 13.30,

– w dniach 29 i 30 kwietnia (wydłużone godziny pracy) w godzinach 7.00 – 17.00,

– w dniu 5 kwietnia (Dzień Otwarty) w godzinach 8.00 – 13.00.

## SKŁADANIE ZEZNAŃ

W dniach 12 marca (środa) oraz 9 kwietnia 2014r.

(środa), w godzinach 7.30-14.30 w Urzędzie Gminy

Goczałkowice-Zdrój będzie czynny Punkt

przyjmowania zeznań podatkowych PIT za 2013 rok.

Zakres usług świadczonych w Punkcie obejmuje:

1. udostępnianie druków wraz z załącznikami

2. udzielanie informacji dotyczących rozliczeń

3. przyjmowanie zeznań podatkowych.

Zainteresowane osoby będą obsługiwane przez pracownika Urzędu Skarbowego w Pszczynie, oddelegowanego w tych dniach

do pracy na terenie Goczałkowic- Zdroju. Punkt przyjmowania

PIT w wyznaczonych dniach będzie się mieścił w Urzędzie Gminy

Goczałkowice-Zdrój przy ul. Szkolnej 13, pokój 101 (I piętro).

**Maria Ożarowska** ▲

## ZAPROSZENIE

W dniu **20 marca 2014 r.** (czwartek)

**o godz. 10.00**

odbędzie się w Urzędzie Gminy Goczałkowice-Zdrój

### spotkanie informacyjne dla rolników.

Tematem spotkania będą bieżące informacje dotyczące rolnictwa, Fundusze Unijne, zmiany w dopłatach obszarowych, programy rolno-środowiskowe i inne.

W spotkaniu uczestniczyć będą przedstawiciele ODR, ARiMR oraz Inspektoratu Ochrony Roślin i Nasiennictwa.

**Wójt Gminy Goczałkowice-Zdrój**  
**Gabriela Placha** ▲

# SYSTEM IDENTYFIKACJI MASOWYCH PŁATNOŚCI

Urząd Gminy Goczałkowice-Zdrój informuje, że z dniem 1 stycznia 2014 r. w celu usprawnienia procesu księgowania Państwa wpłat na rachunek bankowy Urzędu, wprowadza System Identyfikacji Masowych Płatności.

System ten polega na przyporządkowaniu każdemu podatnikowi indywidualnego numeru konta bankowego na który powinien wpłacać zobowiązania z tytułu podatku od nieruchomości, podatku rolnego i leśnego a także opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi.

Zwraca się uwagę, iż numery kont bankowych na które wpłaca się podatki różnią się od numerów kont na które wpłaca się opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi.

Dodatkowe informacje można uzyskać w Urzędzie Gminy Goczałkowice-Zdrój, ul. Szkolna 13, pod nr tel. 32 736 24 14.

# „WYSTAWKA” ODPADÓW WIELKOGABARYTOWYCH

Urząd Gminy Goczałkowice-Zdrój informuje, iż w dniach **31 marca – 3 kwietnia 2014r.** odbędzie się zbiórka odpadów wielkogabarytowych.

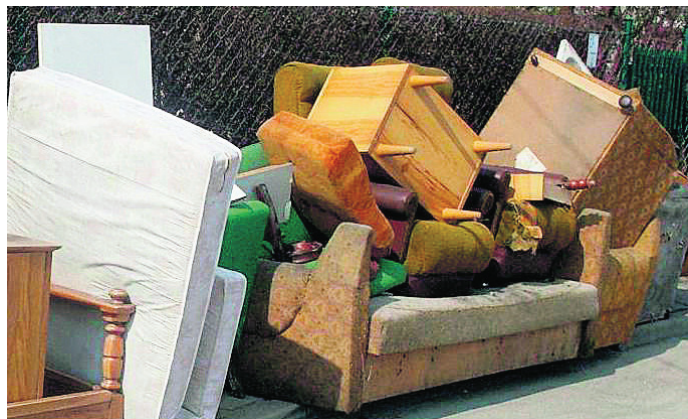
Odpady objęte zbiórką należy wystawić przed posesję do godziny 7.00, w terminach określonych w poniższym harmonogramie.

**31 marca 2014 r. – Osiedle Powstańców Śląskich, Bór I, Bór II**  
**1 kwietnia 2014 r. – od przejazdu kolejowego do DK1**  
**2 kwietnia 2014 r. – od DK1 do Rudolłowic**  
**3 kwietnia 2014 r. – od przejazdu kolejowego do Zapory, Aleja I, Aleja II, Grzeblowiec**

Podczas zbiórki odpadów wielkogabarytowych mieszkańcy będą mogli wystawiać wszelkiego rodzaju odpady, które ze względu na duże rozmiary i/lub wagę nie mieszczą się do pojemników na odpady np. stoły, szafy, krzesła, sofy, dywany, wózki dziecięce, materace, piezryny, rowery, zabawki dużych rozmiarów etc.

**Uwaga:** Do odpadów wielkogabarytowych nie należą: wszelkiego rodzaju części budowlane i sanitarne takie jak deski drewniane, belki, panele, ramy okienne, drzwi, płyty, wanny, umywalki, muszle toaletowe

lub spłuczki, grzejniki, płytki, rolety, części samochodowe, motorowery, opony, kosiarki spalinowe, odpady remontowe, odpady ogrodowe, zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. ▲



## OPŁATA ŚMIECIOWA

Informujemy, że opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi za okres **od 1 stycznia do 31 marca 2014 roku** należy uregulować **do dnia 10 kwietnia br.**

Podstawą uiszczenia opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi jest złożona deklaracja.

Wpłaty można dokonać bezpośrednio w kasie Urzędu Gminy Goczałkowice-Zdrój lub na indywidualny rachunek bankowy.

**UWAGA:** osoby, które złożyły deklarację o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, a nie otrzymały zawiadomienia o indywidualnym numerze rachunku bankowego proszone są o kontakt telefoniczny z Urzędem Gminy – nr tel. 32 736 24 12 lub osobiście – pokój nr 3.

### INFORMACJA

Urząd Gminy Goczałkowice-Zdrój

informuje, że w miesiącu kwietniu ulegnie zmianie dzień otwarcia PSZOK przy ul. Głównej (parking przy kościele). Punkt będzie czynny

**w czwartek 17 kwietnia od godziny 13.00 – 18.00.**

### INFORMACJA

Urząd Gminy Goczałkowice-Zdrój informuje,

**że od 5 kwietnia 2014 roku w każdą sobotę, w godzinach od 12.00 – 14.00**

czynny będzie PSZOK przy ul. Powstańców Śląskich 3 (przy Szkole Podstawowej nr 1). W punkcie będzie można oddawać odpady zielone i biodegradowalne.

## INFORMACJA W ZAKRESIE ZASAD ZAPŁATY PODATKU PRZEZ WSPÓŁWŁAŚCICIELI NIERUCHOMOŚCI, GRUNTÓW ROLNYCH, LASÓW

Referat Finansowy wyjaśnia zasady zapłaty podatków przez podatników (współwłaścicieli) nieruchomości.

Decyzje podatkowe dla współwłaścicieli zostały sporządzone w jednobrzmiących egzemplarzach, w których wskazano wszystkich współwłaścicieli jako adresatów (podatników) oraz wymierzono dla nich podatek w jednej kwocie, tj. bez podziału kwoty na współwłaścicieli. Taka formuła decyzji podatkowej nie powoduje oczywiście obowiązku podwójnej zapłaty podatku nałożonego względem danego przedmiotu opodatkowania.

Oznacza to, iż zapłacenie podatku w całości od któregośkolwiek ze współwłaścicieli lub w części od każdego ze współwłaścicieli z osobna, powoduje wygaśnięcie zobowiązania. ▲

### Punkt Konsultacyjny dla Osób Uzależnionych

znajduje się w budynku  
"Górnik", przy ul. Uzdrowskiej 61  
w Goczałkowicach -Zdroju, II piętro.

**Dyżur: Poniedziałek**  
godz. 16.30-20.30

**Kontakt telefoniczny**  
- 661 270 473

### DYŻURY DZIELNICOWEGO

Dzielnicowy mł. ASP. **Tadeusz Pniok**  
oraz mł. ASP. **Jacek Szmukier**  
przyjmują interesantów w budynku,  
przy ul. Uzdrowskiej 61 w Goczałkowicach-Zdroju, II piętro.  
Wtorek - od 16.00 do 18.00  
Piątek - od 10.00 do 12.00  
Kontakt telefoniczny - 32/212 70 55.

### KOŁO EMERYTÓW, RENCISTÓW I INWALIDÓW

siedziba biuro koła  
mieści się w budynku "Górnik",  
przy ul. Uzdrowskiej 61, II p.

**Dyżury: wtorek**  
**godz. 9.30 - 12.30**

### WIOSKA INTERNETOWA

Godziny urzędowania:

**Poniedziałek: 14.30 - 20.30**

**Wtorek: 14.30 - 20.30**

**Środa: 14.30 - 20.30**

**Czwartek: 13.30 - 19.30**

**Piątek: nieczynne**

**Sobota: 8:00-14:00**

**Niedziela: nieczynne**

### WAŻNE ADRESY ▲

**URZĄD GMINY** 32/2107185, 7387038, 7387109, fax 32/2107306. Godziny urzędowania:  
poniedziałek: 7.30 -15.30, wtorek: 7.30-17.00, od środy do piątku od 7.30 do 15.00.

**PUNKT KASOWY BANKU SPÓŁDZIELCZEGO W PSZCZYNIE W BUDYNKU**

**URZĘDU GMINY** czynny: poniedziałek: 8.30-15.00, wtorek: 8.30 -16.30, środa  
8.30 -14.30, czwartek 8.30 -14.30, piątek 8.30 -14.30.

**WÓJT PRZYJMUJE MIESZKAŃCÓW** w sprawie skarg i wniosków we wtorki godz. 15.00-17.00  
i czwartki od godz. 13.30 do godz. 15.00.

**OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ** ul. Szkolna 13, tel./fax. 32/2107185, wew. 121.

Godziny urzędowania: od poniedziałku do piątku 7.00 15.00, wtorek 7.00 -17.00.

**GMINNY OŚRODEK KULTURY** ul. Uzdrowska 61, tel. 32/2107088.

Godziny urzędowania: poniedziałek - czwartek 7.00 -18.00; piątek 7.00-15.00.

**GMINNY OŚRODEK SPORTU I REKREACJI** ul. Powstańców Śl. 3, tel./fax. 32/2127424.

Godziny urzędowania biura: od poniedziałku do piątku w godz. 7.30-15.30.

**POLICJA** Pszczyna: tel. 32/44-93-200 lub 997.

**STRAŻ POŻARNA Pszczyna:** tel. 32/2102081 lub 998.

**POGOTOWIE RATUNKOWE** Pszczyna: tel. 32/2103715 lub 999.

**POGOTOWIE ENERGETYCZNE** tel. 32/3030303 lub 991.

**POGOTOWIE GAZOWE** Pszczyna: tel. 32/2103314, 2105051 lub 992.

**APTEKA**, „Pod Eskulapem” Goczałkowice-Zdrój, tel. 32/2107394, czynna  
od poniedziałku do piątku w godz. 8.00 -17.00, w sobotę w godz. 8.00 -14.00.

**APTEKA**, „Św. Jacka” Goczałkowice-Zdrój, tel. 32/2107187.

**OŚRODEK ZDROWIA** tel. 32/2107214.

**CAŁODOBOWA LEZNICA DLA ZWIERZĄT**

Goczałkowice-Zdrój, ul. Brzozowa 52, tel. 32/2107255.

**GABINET WETERYNARYJNY** Goczałkowice-Zdrój, ul. Główna

39, tel. 32/2107313 czynny codziennie.

**GMINNA BIBLIOTEKA PUBLICZNA** Goczałkowice-Zdrój, ul. Uzdrowska 61,

czynna: poniedziałek ; środa; czwartek 7.00 -18.00, wtorek 7.00 -17.00,  
piątek 7.00-15.00, tel. 32/2107739.

**POCZTA** tel. 32/4491145.

### ZGŁASZANIE AWARII ▲

**AWARII OŚWIETLENIA ULICZNEGO** z podaniem ulicy i numeru posesji.

Pogotowie Energetyczne: tel. 32/3030303 lub 991 i AZK tel. 32/2127021.

**USZKODZEŃ NAWIERZCHNI DRÓG** Urząd Gminy, pokój nr 208 i 209.

**POTRZEBY WYWOZU ŚMIECI Z NIERUCHOMOŚCI ZAMIESZKAŁYCH:**

Urząd Gminy, pokój nr 3 - tel. 32 7362421;

SITA Zakład Oczyszczania Miasta S.A. Bielsko-Biała - tel. 33 4992000;

Zakład Ogólnobudowlany i Czyszczeniowy Marcin Chudek - tel. 603779645.

**AWARIE SIECI KANALIZACYJNEJ** Zakład Ogólnobudowlany i Czyszczeniowy

Marcin Chudek, ul. Bór I/1, 143-230 Goczałkowice-Zdrój, tel. 603779645.

**AWARIE SIECI WODOSIĄGOWEJ** tel. 605288662.

## Wg Wiadomości Goczałkowickie

Czasopismo samorządowe gminy Goczałkowice-Zdrój

Adres redakcji i wydawcy:  
43-230 Goczałkowice-Zdrój,  
ul. Szkolna 13, tel. 210 71 85,  
210 70 88, Fax: 210 73 06,  
e-mail: gazeta@  
goczałkowiczdroj.pl  
Redaguje zespół.  
Nakład: 1200 egzemplarzy.

Projekt graficzny: Bogusław  
Tomża LINEA, 606 684 285  
Skład: Ewelina Sowa GOK,  
43-230 Goczałkowice-Zdrój,  
ul. Uzdrowska 61.  
Druk:  
INFOPAKT, 43- 206 Rybnik,  
ul. Przewozowa 4.

Redakcja nie zwraca materiałów  
nie zamówionych, zastrzega  
sobie prawo skracania  
i opracowywania nadesłanych  
tekstów oraz zmiany tytułów.